

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 99 (1981)
Heft: 130

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 16.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
Preise: Kalenderjahr Fr. 44.-, halb. Fr. 27.-, Ausland Fr. 55.- jährlich
Inserate: Publicitas ☎ 031 65 11 11, pro mm 51 Rp., Ausland 57 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Redaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21
Prix: Année civile 44 fr., un semestre 27 fr., étranger 55 fr. par an
Inscriptions: Publicitas ☎ 031 65 11 11, le mm 51 cts, étranger 57 cts
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

No 130 - 1853
Bern, Mittwoch, 10. Juni 1981
Berne, mercredi, 10 juin 1981

99. Jahrgang
99e année

No 130 - 10. 6. 1981

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge - Faillites et concordats - Fallimenti concordati

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni

Zürich, Bern, Luzern, Schwyz, Nidwalden, Glarus, Zug, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt, Appenzell I.Rh., St. Gallen, Graubünden, Aargau, Thurgau, Ticino, Vaud, Valais, Neuchâtel, Genève, Jura.

Amtlicher Teil Partie officielle Parte ufficiale

Konkurse - Faillites - Fallimenti

Die Konkurse und Nachlassverträge werden am Mittwoch und am Samstag veröffentlicht. Die Aufträge müssen bis spätestens Dienstag 12 Uhr bzw. Donnerstag 12 Uhr, beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, Postfach 2170, 3001 Bern, eintreffen.

Les faillites et les concordats sont publiés chaque mercredi et samedi. Les ordres doivent parvenir à la Feuille officielle suisse du commerce, case postale 2170, 3001 Berne, le mardi et le jeudi jusqu'à 12 heures au plus tard.

Konkurrenzeröffnungen

(SchKG 231, 232; VZG vom 23. April 1920, Art. 29 und 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfall.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfall; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürger des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Ouvertures de faillites

(LP 231, 232; ORI du 23 avril 1920, art. 29 et 123)

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (LP 209).

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchus de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Kt. Zürich

(1995²)

Gemeinschuldnerin: Jefs for Men AG, Löwenstrasse 40, 8001 Zürich.

Datum der Konkursöffnung: 27. Mai 1981.

Erste Gläubigerversammlung: Freitag, 19. Juni 1981, 15 Uhr, im Amslokal des Konkursamtes Zürich (Altstadt), Talstrasse 25, 8001 Zürich, Sitzungszimmer Nr. 8.

Eingabefrist: bis 10. Juli 1981.

Verwertungsantrag: Die Konkursverwaltung beantragt den Gläubigern (um weitere Unkosten wie Miete usw. zu vermeiden), sofort nach Ablauf der Eingabefrist vorzeitig das gesamte Warenlager und Ladenmobiliar nach eigenem Ermessen gesamthaft oder einzeln durch öffentliche Versteigerung, Freihandverkauf oder Ausverkauf durch Liquidator (zu dessen üblichen Honorar) zu verwerten. Sofern die erste Gläubigerversammlung nicht beschlussfähig ist, gilt dieser Antrag als beschlossene, wenn nicht die Mehrheit der bekannten Gläubiger bis 29. Juni 1981 beim Konkursamt schriftlich Einspruch erhebt. Jeder einzelne Gläubiger ist berechtigt, innert der gleichen Frist selbst (höhere) Angebote für einen Kauf in bloc beim Konkursamt schriftlich einzureichen.

8022 Zürich, den 10. Juni 1981

Konkursamt Zürich (Altstadt):
U. Tobler, Notar-Stellvertreter

Kt. Zürich

(1969)

Gemeinschuldner: Hans Bleuler AG, Isolationen, mit Sitz in Zürich, Balgriststrasse 4, bisher Riesbachstrasse 52.

Datum der Konkursöffnung: 26. Mai 1981.

Erste Gläubigerversammlung: 22. Juni 1981, 15 Uhr, im Restaurant Drei Linden, Seefeldstrasse 124, Zürich 8.

Eingabefrist: bis 13. Juli 1981.

Widerruf der Grossistenerklärung-Nr. 910613.

8034 Zürich, den 10. Juni 1981

Konkursamt Riesbach-Zürich:
F. Gfeller, Notar-Stellvertreter

Ct. de Berne

(1985)

Faillite: Suter Regina, 1957, de Zofingen, hôtelière-restauratrice, Hôtel de la Balance, 2615 Sonvilier.

Date de l'ouverture de la faillite: 27 mai 1981.

Liquidation sommaire, art. 231 LP.

Délai pour les productions: 30 juin 1981.

Vente des actifs:

L'administration de la faillite propose aux créanciers la réalisation immédiate des actifs, de gré à gré, ou par voie d'enchères.

Si la pluralité des créanciers ne s'y déclare pas opposée jusqu'au 20 juin 1981, la proposition précitée sera considérée comme décision valable de l'ensemble des créanciers.

2608 Courtelary, le 10 juin 1981

Office des faillites

Ct. de Berne

(1970)

Failli: Caroli Luciano, 1936, originaire d'Italie, garagiste, 2735 Bévillard.

Propriétaire des immeubles suivants: Ban de Bévillard.

1. Feuillelet no 170 «Champ de Chin»: halle d'exposition autos no 8, assise, aisance, place couverte d'une contenance de 10 a 35 ca, le tout d'une valeur officielle de fr. 332 200.-.

2. Feuillelet no 981 «Champ de Chin»: habitation-garage industriel no 6, distributeur de carburant s.n., assise, aisance, place de parc, remise-pavillon s.n., place couverte, dépôt s.n. d'une contenance de 19 a 96 ca, le tout d'une valeur officielle de fr. 446 400.-.

Date de l'ouverture de la faillite: 11 mai 1981.

Liquidation sommaire, art. 231 LP.

Délai pour les productions: 29 juin 1981; pour l'indication des servitudes: 29 juin 1981.

L'administration de la faillite propose aux créanciers la réalisation immédiate de l'actif, y compris des immeubles avec les accessoires, d'entente avec les créanciers gagistes, de gré à gré ou aux enchères publiques.

Si la pluralité des créanciers ne s'y déclare pas opposée d'ici au 29 juin 1981, l'office considérera la proposition précitée comme décision valable de l'ensemble des créanciers.

Tout créancier peut requérir la liquidation ordinaire en effectuant une avance de frais de fr. 5000.-.

Les déclarations de grossistes émises par le failli sous no 291 275 sont révoquées avec cette publication.

Les créances produites doivent être chiffrées en capital, intérêts et frais au 11 mai 1981, par les créanciers.

2740 Moutier, le 1er juin 1981

Office des faillites de Moutier:
Le préposé: F. Voirel

Kt. Basel-Stadt

(1999)

Vorläufige Konkursanzeige

Über Schaad-Gschwind Friedrich, Gesellschafter der Kollektivgesellschaft «F. + M. Schaad», Restaurant, Dornacherstrasse 307, Basel, wurde am 21. Mai 1981 der Konkurs eröffnet.

Die Anzeige betreffend Art des Verfahrens, Eingabefrist usw. erfolgt später.

4001 Basel, den 10. Juni 1981

Konkursamt Basel-Stadt

Kt. Basel-Landschaft

(2000)

Vorläufige Konkursanzeige

Gemeinschuldner: Hueber Rolf, geb. 1939, Inhaber der Einzelfirma Hueber Holz-Shop, Jurastrasse 12, 4142 Münchenstein, wohnhaft: Gärtnerstrasse 3, bei M. Jeger, 4102 Binningen.

Konkurrenzeröffnung: 11. Mai 1981.

Die Art des Verfahrens wird später publiziert.

4102 Binningen, den 10. Juni 1981

Konkursamt Binningen

<p>Ct. de Vaud (1986)</p> <p>Failli: Bougeon Georges-Henri, 1947, originaire de Cornol JU, peintre, avenue Reller 34, 1804 Corsier. Tous travaux d'entretien de façades à l'enseigne «Crepitex».</p> <p>Date de l'ouverture: 18 mars 1981.</p> <p>Liquidation sommaire, art. 231 LP.</p> <p>Délai pour les productions: jusqu'au 30 juin 1981.</p> <p>1800 Vevey, le 4 juin 1981</p> <p style="text-align: right;">Office des faillites, Vevey</p>	<p>Ct. de Berne (2004)</p> <p>Dans la liquidation de la succession répuée de feu Gagnebin André, 1922, horloger, à Tramelan,</p> <p>- l'état de collocation des créanciers,</p> <p>- l'inventaire et l'état des revendications que l'administration renonce à contester, ainsi que la liste des objets déclarés de stricte nécessité</p> <p>sont déposés à l'office sousigné où ils peuvent être consultés.</p> <p>Un délai de dix jours, soit jusqu'au 20 juin 1981, est imparti aux créanciers pour:</p> <p>- intenter action contre l'état de collocation (art. 250 LP)</p> <p>- recourir contre l'admission des revendications, demander la cession des droits pour les contester (art. 260 LP)</p> <p>- recourir contre les décisions d'insaisissabilité.</p> <p>Si aucune action n'est introduite devant le juge, l'état de collocation et l'inventaire seront considérés comme acceptés.</p> <p>2608 Courtelary, le 10 juin 1981</p> <p style="text-align: right;">Office des faillites</p>	<p>Ct. Ticino (2003)</p> <p>Si rende noto che a datare dal 10 giugno 1981 è depositata presso l'ufficio esecuzione e fallimenti di Bellinzona, dove i creditori potranno prenderne visione, la graduatoria nel fallimento Nuova Macobel SA, S. Antonino.</p> <p>Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte avanti l'autorità giudiziaria entro 10 giorni dal deposito, altrimenti essa si avrà come riconosciuta.</p> <p>6500 Bellinzona, il 5 giugno 1981</p> <p style="text-align: right;">lic. iur. Patrizia Zarro-Ressiga Vacchini, amministratrice del fallimento</p>
--	--	---

Suspension de la liquidation

(LP 230)

<p>Ct. de Vaud (1972)</p> <p>La faillite ouverte le 26 mars 1981 contre Equity Corporation SA, avenue de la Gare 44, Lausanne, a été, ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue par décision du juge de la faillite.</p> <p>Si aucun créancier ne demande d'ici au 20 juin 1981 la continuation de la liquidation en faisant une avance de frais de fr. 2000.-, cette faillite sera clôturée.</p> <p>1001 Lausanne, le 10 juin 1981</p> <p style="text-align: right;">Office des faillites de Lausanne: M. Tavel, préposé</p>	<p>Kt. Appenzel A.Rh. (1974)</p> <p>Im Konkurs über die Firma Melort AG, 9106 Zürchersmühle AR, liegen den beteiligten Gläubigern der Kollokationsplan und das Lastenverzeichnis beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und des Lastenverzeichnisses sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 10. Juni 1981 durch Klageschrift anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, werden der Kollokationsplan und das Lastenverzeichnis rechtskräftig.</p> <p>9100 Herisau, den 10. Juni 1981</p> <p style="text-align: right;">Konkursamt Hinterland</p>	<p>Ct. de Genève (1983)</p> <p>Sont déposés dès ce jour:</p> <ol style="list-style-type: none"> l'état de collocation, l'état des revendications, l'inventaire contenant la liste des objets déclarés de stricte nécessité. <p>Il est imparti aux créanciers un délai de dix jours dès la date du dépôt pour:</p> <ol style="list-style-type: none"> intenter action contre l'état de collocation, demande la cession des droits pour contester une revendication, recourir contre une décision d'insaisissabilité. <p>Faillie: Efeco S.A. en liquidation, acquisition et administration de participations et investissements à toutes entreprises; commerce de tous produits de consommation; étude et financement de toutes transactions commerciales et immobilières, ayant son siège rue Blavignac 10, à Carouge GE. La société exploitait précédemment un café-restaurant à l'enseigne «Le Baldaquin» sis chemin de la Tourelle 2-4, à Genève. (Réf. no 1)</p> <p>1200 Genève, le 10 juin 1981</p> <p style="text-align: right;">Office des faillites Le préposé: P. Mermoud</p>
--	---	---

<p>Ct. de Vaud (1971)</p> <p>Par décision du 26 mai 1981, le président du Tribunal du district d'Yverdon a ordonné la suspension de la liquidation pour défaut d'actif de la faillite de Fuhrer Jean-Daniel, 1951, boulanger-pâtissier, originaire d'Adelboden, domicilié Calamin 12, à 1400 Yverdon, ouverte le 8 avril 1981.</p> <p>Si aucun créancier ne demande, d'ici au 30 juin 1981, la continuation de la liquidation en faisant une avance de fr. 2000.-, la faillite sera clôturée.</p> <p>1400 Yverdon, le 3 juin 1981</p> <p style="text-align: right;">Le préposé aux faillites: Dufey</p>	<p>Ct. de Vaud (1971)</p> <p>Failli: Monneron Michel-Gérard-Victor, 1932, originaire de Murist, domicilié à 1400 Yverdon, rue Elie-Bertrand 3.</p> <p>Date du dépôt: 10 juin 1981.</p> <p>Cet état peut être consulté à l'office des faillites d'Yverdon. Les actions en contestation doivent être introduites dans les dix jours, soit dans un délai expirant le 20 juin 1981, sinon il deviendra exécutoire.</p> <p>L'inventaire est également déposé.</p> <p>Dans le même délai que ci-dessus, les créanciers peuvent attaquer les décisions relatives à l'insaisissabilité de certains actifs (article 32 OOF) et solliciter la cession des droits de la masse (article 260 LP) à la suite de l'admission des revendications (articles 47 à 49 OOF). Ces décisions de l'office des faillites deviendront définitives si les créanciers n'agissent pas dans le délai fixé.</p> <p>1400 Yverdon, le 5 juin 1981</p> <p style="text-align: right;">Le préposé aux faillites: Dufey</p>	<p>Ct. du Jura (1987)</p> <p>Faillie: Wicki Christine, 1955, Chenil au Paradis, rue du Cornat 85, à Mervelier.</p> <p>La liquidation de cette faillite ouverte par ordonnance rendue le 22 mai 1981 a été ensuite de constatation de défaut d'actif, suspendue le 4 juin 1981 par décision du juge de la faillite.</p> <p>Si aucun créancier ne demande d'ici au 20 juin 1981 la continuation de la liquidation, en faisant une avance de frais de fr. 2500.-, la liquidation sera close (art. 230 LP et 39 OTF du 13 juillet 1911).</p> <p>2800 Delémont, le 10 juin 1981</p> <p style="text-align: right;">Le préposé aux faillites: Jean-Louis Chappuis</p>
---	---	--

<p>Ct. de Vaud (1971)</p> <p>Failli: Monneron Michel-Gérard-Victor, 1932, originaire de Murist, domicilié à 1400 Yverdon, rue Elie-Bertrand 3.</p> <p>Date du dépôt: 10 juin 1981.</p> <p>Cet état peut être consulté à l'office des faillites d'Yverdon. Les actions en contestation doivent être introduites dans les dix jours, soit dans un délai expirant le 20 juin 1981, sinon il deviendra exécutoire.</p> <p>L'inventaire est également déposé.</p> <p>Dans le même délai que ci-dessus, les créanciers peuvent attaquer les décisions relatives à l'insaisissabilité de certains actifs (article 32 OOF) et solliciter la cession des droits de la masse (article 260 LP) à la suite de l'admission des revendications (articles 47 à 49 OOF). Ces décisions de l'office des faillites deviendront définitives si les créanciers n'agissent pas dans le délai fixé.</p> <p>1400 Yverdon, le 5 juin 1981</p> <p style="text-align: right;">Le préposé aux faillites: Dufey</p>	<p>Ct. du Jura (2001)</p> <p>Failli: Longchamp René, 1936, agriculteur, 2901 Roche-d'Or.</p> <p>Date du dépôt: 10 juin 1981.</p> <p>Délai de contestation (art. 250 LP): 20 juin 1981.</p> <p>2900 Porrentruy, le 5 juin 1981</p> <p style="text-align: right;">Le préposé aux faillites: René Domont</p>
---	---

<p>Ct. de Vaud (1996)</p> <p>Failli: Tupin Guy Silvestre Jacques Yves, 1933, originaire de France, boucher, anc. rue du Milieu 11, à Yverdon, act. Champ-Soleil 5, à 1400 Cheseaux-Noréaz.</p> <p>Date du dépôt: 10 juin 1981.</p> <p>Cet état peut être consulté à l'office des faillites d'Yverdon. Les actions en contestation doivent être introduites dans les dix jours, soit dans un délai expirant le 20 juin 1981, sinon il deviendra exécutoire.</p> <p>L'inventaire est également déposé.</p> <p>Dans le même délai que ci-dessus, les créanciers peuvent attaquer les décisions relatives à l'insaisissabilité de certains actifs (article 32 OOF) et solliciter la cession des droits de la masse (article 260 LP). Ces décisions de l'office des faillites deviendront définitives si les créanciers n'agissent pas dans le délai fixé.</p> <p>1400 Yverdon, le 5 juin 1981</p> <p style="text-align: right;">Le préposé aux faillites: Dufey</p>	<p>Kt. Zürich (1976)</p> <p>Das Konkursverfahren über die Firma Goha Gourmet Handels AG, mit Sitz in 8700 Küsnacht, Zürichstrasse 174, ist durch Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Meilen vom 26. Mai 1981 als geschlossen erklärt worden.</p> <p>8700 Küsnacht, den 3. Juni 1981</p> <p style="text-align: right;">Konkursamt Küsnacht</p>
---	--

Kollokationsplan - Etat de collocation

(SchKG 249-251) - (LP 249-251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est pas attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Graduatoria

(LEF 249-251)

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

<p>Kt. Zürich (1973)</p> <p>Kollokationsplan und Inventar</p> <p>Im Konkursverfahren über den Nachlass des Herrmann Ferdinand, geb. 1923, von Wädenswil ZH, Kaufmann, wohnhaft gewesen Buckstrasse 13, 8820 Wädenswil ZH, liegen der Kollokationsplan, die Lastenverzeichnisse und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim unterzeichneten Konkursamt zur Einsicht auf.</p> <p>Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes und der Lastenverzeichnisse sind innert 10 Tagen seit Bekanntgabe der Auflegung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 10. Juni 1981 durch Klageschrift im Doppel beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Horgen anzuheben. Soweit keine Anfechtung erfolgt, werden Kollokationsplan und Lastenverzeichnisse rechtskräftig.</p> <p>8820 Wädenswil, den 3. Juni 1981</p> <p style="text-align: right;">Konkursamt Wädenswil: Baumann, Notar-Stellvertreter</p>	<p>Ct. Ticino (2002)</p> <p>Si rende noto che presso lo scrivente ufficio, dove i creditori potranno prenderne conoscenza, è depositata a contare dal 10 giugno 1981 la graduatoria nel fallimento della ditta Aldo Anghessa - Franco Castelli SA, Arbedo.</p> <p>Le azioni di contestazione della graduatoria dovranno essere introdotte davanti l'autorità giudiziaria, entro dieci giorni dal deposito. In caso contrario, essa si considererà come riconosciuta.</p> <p>6500 Bellinzona, il 5 giugno 1981</p> <p style="text-align: right;">Ufficio esecuzione e fallimenti di Bellinzona Per l'ufficio: W. Paioni, uff.</p>	<p>Ct. de Neuchâtel (1975)</p> <p>La liquidation de la faillite de Gabus Frères Oracier S.A., Jaluse 6, au Locle, a été clôturée par ordonnance du président du Tribunal, rendue le 3 juin 1981.</p> <p>2400 Le Locle, le 3 juin 1981</p> <p style="text-align: right;">Office des faillites du Locle</p>
--	--	---

Nachlassverträge - Concordats - Concordati**Nachlass-Stundung und Aufruf zur Forderungseingabe**

(SchKG 295, 296, 300)

Den nachstehend genannten Schuldern ist eine Nachlass-Stundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen innert der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfall bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Kt. St. Gallen

(1998)

Im Nachlassverfahren **Stiftung Dialog**, Hauptstrasse 24, 9424 Rheineck, findet die Gläubigerversammlung statt am Mittwoch, 24. Juni 1981, 14.30 Uhr, im Hotel Hecht, Hauptstrasse 51, 9424 Rheineck.

Die Akten können vom 12. Juni bis 23. Juni 1981, nach vorheriger telefonischer Anmeldung (Tel. 01 211 26 56) im Büro des Sachwalters am Weinplatz 10 in Zürich, eingesehen werden.

8001 Zürich, den 4. Juni 1981

Der Sachwalter:
Peter Lecko, c/o RST Revisions-,
Steuerberatungs- und Treuhand AG
Weinplatz 10, 8001 Zürich

Verlängerung der Nachlass-Stundung

(SchKG 295, Abs. 4)

Prorogation du sursis concordataire

(LP 295, al. 4)

Proroga della moratoria

(LEF 295, 4° capoverso)

Kt. Bern

(1977)

Schuldner: **Wylar - von Siebenthal Paul**, Wirt und Zimmermeister, Schweibenalp, 3855 Brienz.

Die Stundung ist um 2 Monate bis zum 24. August 1981 verlängert worden.

Die Gläubigerversammlung wird auf Mittwoch, 12. August 1981 verschoben und findet ab 15 Uhr, im Restaurant Bären, Marktgasse, Interlaken, statt.

3800 Interlaken, den 3. Juni 1981

Der Sachwalter:
Peter Hirni, Notar

Ct. de Berne

(1989)

Débiteur: **Aeschlimann Maurice**, chemin du Pâturage 12, Bienne, titulaire de la raison individuelle Fabrique de Montres Lion, Camille Barré, Maurice Aeschlimann succ., route de Madretsch 108, Bienne.

Prolongation du sursis: deux mois soit jusqu'au 13 août 1981.

Assemblée des créanciers: fixée au lundi 22 juin 1981, à 9 h. 30, à la salle des ventes de l'office des poursuites et faillites, préfecture, rue de l'Hôpital 14, entrée sur le côté nord.

Consultation des pièces: 10 jours avant l'assemblée précitée, auprès du commissaire au sursis, rue Dufour 51, 2502 Bienne.

2500 Bienne, le 4 juin 1981

Le commissaire au sursis:
J. Hirsbrunner

Ct. de Berne

(1990)

Débitrice: **Schwab et Cie**, Montres Ondina, rue Hugli 5, Bienne.

Date de la décision: 3 juin 1981.

Prolongation du sursis: deux mois soit jusqu'au 13 août 1981.

Assemblée des créanciers: fixée au lundi 22 juin 1981, à 15 h., à la salle des ventes de l'office des poursuites et faillites, préfecture, rue de l'Hôpital 14, entrée sur le côté nord.

Consultation des pièces: 10 jours avant l'assemblée précitée, auprès du commissaire au sursis, rue Dufour 51, 2502 Bienne.

2500 Bienne, le 4 juin 1981

Le commissaire au sursis:
J. Hirsbrunner

Ct. Ticino

(1991)

La pretura di Lugano-Distretto avverte che, con decreto odierno, ha prorogato di due mesi a partire dal 6 luglio 1981 la moratoria concessa a scopo di concordato il 6/12 marzo 1981 alla spettabile **Bettosini Aldo e Francesco**, via Manzoni 8, Lugano.

L'udienza prevista per il giorno di venerdì 12 giugno 1981 è quindi rinviata al giorno di martedì 25 agosto 1981 alle ore 14.30, nell'aula delle udienze della pretura di Lugano-Distretto, Palazzo di giustizia, Lugano.

6900 Lugano, il 4 giugno 1981

Il pretore:
avv. Sandro Patuzzo

Deliberazione sull'omologazione del concordato

(LEF 304, 317)

I creditori possono presentarsi all'udienza per farvi valere le loro opposizioni al concordato.

Ct. Ticino

(1992)

La pretura di Lugano-Distretto avverte che, in applicazione dell'art. 304 LEF ha fissato per il giorno di giovedì 16 luglio 1981, alle ore 14.30, nell'aula delle udienze della pretura di Lugano-Distretto nel Palazzo di giustizia in Lugano, l'udienza per l'omologazione del concordato proposto ai propri creditori dalla **Gibi SA**, Viganello.

In questa sede i creditori potranno fare valere le loro opposizioni al concordato.

6900 Lugano, il 4 giugno 1981

Per la pretura Lugano-Distretto
Il segretario-assessore: V. Arigoni

Omologazione del concordato

(LEF 306, 308, 317)

Ct. dei Grigioni

(1978)

La Commissione del Tribunale di Circolo di Mesocco comunica che, con sentenza del 26 maggio 1981, cresciuta in giudicato il 5 giugno 1981, ha omologato il concordato proposto ai propri creditori dalla **Isidoro Ferrari S.A.**, con sede in Mesocco.

La liquidazione è stata affidata al signor F. Devittori, Mesocco, già commissario del concordato.

6563 Mesocco, il 5 maggio 1981

Per la Commissione del Tribunale di Circolo
Il presidente: F. Furger

Bestätigung des Nachlassvertrages mit Vermögensabtretung

(SchKG 316d)

Homologation du concordat par abandon d'actif

(LP 316d)

Kt. St. Gallen

(2005)

Das Bezirksgericht St. Gallen, I. Abteilung, hat mit Entscheid vom 31. März 1981 den von **Allenspach René**, Schönaustrasse 81, 9000 St. Gallen, mit seinen Gläubigern abgeschlossenen Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung bestätigt. Der Bestätigungsentcheid ist am 31. März 1981 in Rechtskraft erwachsen.

9004 St. Gallen, den 5. Juni 1981

Bezirksgericht St. Gallen
I. Abteilung

Ct. du Valais

(1993)

Le juge-instructeur du district d'Entremont rend notoire que par décision du 27 mai 1981, il a homologué le concordat par abandon d'actif présenté par **Graber André**, boucherie, à Verbier/Bagnes.

M. Clément Monnet, proposé à l'Office des poursuites et faillites d'Entremont, est nommé liquidateur unique.

M. Gérard Chappot, fiduciaire à Martigny, est désigné comme membre unique de la commission des créanciers.

Délai de recours: dix jours dès la publication.

1933 Sembrancher, le 4 juin 1981

Le juge-instructeur:
Ph. Chastellain

Etat de collocation dans concordat par abandon d'actif

(LP 250, 316g)

Ct. de Genève

(1980)

Concordat par abandon d'actifs: **Homère Charles**, entreprise générale du bâtiment et travaux publics ayant son siège route de Monnaz 22, à Jussy GE.

Ensuite de l'admission ultérieure d'une créance, l'état de collocation déposé le 9 juillet 1980 est modifié.

Cet état de collocation des créanciers du concordat par abandon d'actifs indiqué ci-dessus peut être consulté au siège de la liquidation, chez M. René Moreillon, route de Malagnou 40E, à Genève.

Les actions en contestation de l'état de collocation doivent être introduites dans les dix jours à dater de cette publication, sinon, cet état de collocation sera considéré comme accepté.

L'inventaire contenant l'état des revendications est également déposé.

Les demandes de cession doivent être déposées dans le même délai de dix jours.

1200 Genève, le 10 juin 1981

Le liquidateur:
René Morcillon

Tableau de distribution et compte final dans concordat par abandon d'actif

(LP 316p)

Ct. de Neuchâtel

(1979)

Tableau de distribution provisoire dans concordat par abandon d'actif
Débitrice: **Zodiac S.A.**, en liquidation concordataire, au Locle, c/o étude Elio Peruccio, avocat et notaire, rue de France 22, Le Locle.

Le tableau de 2e distribution provisoire est déposé auprès de l'un des liquidateurs, Elio Peruccio, avocat et notaire, rue de France 22, au Locle, où il peut être consulté.

Le délai de plainte à l'autorité de surveillance est de 20 jours.

2400 Le Locle, le 10 juin 1981

Zodiac S.A. en liquidation concordataire
Les liquidateurs:
Louis Genilloud Elio Peruccio

Demande de sursis concordataire

(LP 293)

Ct. de Vaud

(1981)

Le président du Tribunal du district de Lausanne statuera en son audience du jeudi 25 juin 1981, à 10 h. 30, au Palais de justice de Montbenon, à Lausanne, parterre, aile est, sur la demande de sursis concordataire-dividende présentée par **Magitti Antoine**, radio-TV, chemin du Martin 28, à Lausanne.

Les créanciers intéressés peuvent se présenter à cette audience pour y fournir les renseignements qu'ils pourraient posséder sur la situation du débiteur.

1003 Lausanne, le 1er juin 1981

Le greffier:
J.P. Tzard, a.h.

Verschiedenes - Divers - Varia**Ct. Ticino**

(1994)

Vendita Silo ex Capoferri - Cresciano

L'amministratore speciale del fallimento **Elvezio Capoferri & Co.**, Fausto Bottoli, via Canc. Molo 11, Bellinzona (tel. 092 25 03 77), avvisa che è in vendita il Silo ex Capoferri a Cresciano.

Gli interessati sono pregati di rivolgersi entro il 22 giugno 1981 al sottoscritto amministratore.

6500 Bellinzona, il 4 giugno 1981

L'amministratore speciale:
F. Bottoli

Ct. de Vaud

(1982)

Appel d'offres (aspirateurs et accessoires)

La masse concordataire de **Bieri Christian**, appareils ménagers, à 1141 Montcher, recevrait des offres pour l'achat de matériel neuf et occasion, soit:

15 aspirateurs neufs de démonstration.

1 lots important de pièces détachées neuves pour aspirateurs, marques diverses, comprenant notamment: moteurs, courroies, brosses, flexibles, suceurs combinés, lots de sacs à poussière, tuyaux, etc.,

1 lot d'env. 100 aspirateurs usagés avec complément de pièces détachées et accessoires d'occasion.

Estimation totale: fr. 5500.-. L'inventaire peut être consulté à l'office des faillites de Cossonay.

Délai pour la remise des offres par écrit: 22 juin 1981.

Pour tous renseignements ou examen du matériel, prendre rendez-vous par téléphone 021 87 11 41.

1304 Cossonay, le 2 juin 1981

Ch. Bieri, en liquidation concordataire
Le liquidateur: G. Wagnière

29. Mai 1981
Agfa-Gevaert AG, in Dübendorf, Produkte und Geräte für die Aufnahme und Wiedergabe von Bild, Ton und Signalen usw. (SHAB Nr. 11 vom 16. 1. 1981, S. 158). Statuten am 4. 5. 1981 geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

Bern – Berne – Berna

Büro Aarwangen

29. Mai 1981
Gugelmann & Cie AG, bisher in Langenthal, Betrieb von Textilwerken usw. (SHAB Nr. 144 vom 23. 6. 1980, S. 2130). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 25. Mai 1981 hat die Gesellschaft ihre Statuten revidiert. Neuer Sitz: Roggwil BE. Weitere publikationspflichtige Tatsachen werden durch die Revision nicht betroffen. Neues Geschäftsdomicil: Brunnmatt, 4914 Roggwil.

29. Mai 1981
Ruth Kälin-Lardi, in Langenthal. Inhaberin der Firma ist, mit Zustimmung des Ehemannes, Ruth Kälin-Lardi, von Einsiedeln, in Langenthal. Betrieb der Gastwirtschaft Brünelli. Aarwangerstr. 82, 4900 Langenthal.

Büro Bern

29. Mai 1981
Racolta Bern AG, in Bern, Handel mit Rohmaterialien usw. (SHAB Nr. 9 vom 14. 1. 1981, S. 130). Die Generalversammlung vom 1. Mai 1981 hat die Statuten revidiert. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 1 oder mehreren Mitgliedern.

29. Mai 1981
Gesellschaft zur Förderung der bernischen Wirtschaft, in Bern, Genossenschaft öffentlichen Rechts (SHAB Nr. 132 vom 9. 6. 1980, S. 1950). Dr. Max Kopp, Präsident, ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident der Verwaltung mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Ernst Rutschli, von Heimiswil, in Bremgarten bei Bern (bisher Mitglied ohne Zeichnungsberechtigung). Neues Mitglied der Verwaltung ohne Zeichnungsberechtigung ist Walter Fuhrmann, von Oeschenbach, in Muri bei Bern.

29. Mai 1981
Citlöna AG, in Bern, Handel mit Manufakturwaren usw. (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1975, S. 262). Christoph Heller, Mitglied des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, führt jetzt Einzelunterschrift; seine Kollektivunterschrift sowie die Prokura von Lisa Boss sind erloschen.

29. Mai 1981
Herbert Lang & Cie. AG, in Bern, Buch- und Kunsthandlung usw. (SHAB Nr. 105 vom 7. 5. 1979, S. 1474). Die Generalversammlung vom 30. März 1981 hat die Statuten revidiert. Der Verwaltungsrat besteht nun aus 1 oder mehreren Mitgliedern.

29. Mai 1981
Genossenschaftliche Zentralbank Aktiengesellschaft, Zweigniederlassung in Bern (SHAB Nr. 123 vom 29. 5. 1979, S. 1730), mit Hauptsitz in Basel. Die Unterschrift von Gilbert Christinet, Direktor, und die Prokura von Werner Rädle sind erloschen.

29. Mai 1981
Lonestar Oel- und Gasfonds AG, in Bern, Ausbeutung und Förderung von Öl- und Gasvorkommen usw. (SHAB Nr. 267 vom 14. 11. 1978, S. 3522). Bernhard Steck, Präsident, dessen Unterschrift erloschen ist, und Hans Harnisch sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Der Verwaltungsrat besteht nun aus Markus Kupfer Schmid, Präsident (bisher Mitglied), und Dr. Christian Kupfer Schmid, Vizepräsident (bisher); sie führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Neues Geschäftsdomicil: Chutzenstrasse 49, bei Dr. Christian Kupfer Schmid.

29. Mai 1981
Hesag Automobile AG, in Worblaufen, Gemeinde Bolligen. Reparaturwerkstätte und Servicestation für Fahrzeuge usw. (SHAB Nr. 262 vom 8. 11. 1979, S. 3534). Die Unterschrift von Hanspeter Schick, Direktor, ist erloschen.

29. Mai 1981
O. Schwaar Wäsen-Import, in Bern, Import von «Tondoo»-Rasierklängen und -Geräten (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1963, S. 2044). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

29. Mai 1981
Gerhard Kunz Generalagent, in Bern, Betrieb der Generalagentur der «L'Union des Assurances de Paris» (SHAB Nr. 154 vom 5. 7. 1976, S. 1902). Die Firma wird infolge Geschäftsaufgabe gelöscht.

29. Mai 1981
Armand von Ernst & Cie. AG, in Bern, Bankgeschäfte usw. (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1980, S. 78). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Hans-Ulrich Flückiger, von Auswil, in Wabern, Gemeinde Köniz.

29. Mai 1981
Sesag AG, in Bern, An- und Verkauf von Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 8 vom 13. 1. 1981, S. 111). Die Generalversammlung vom 15. April 1981 hat das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht durch Ausgabe von 50 Namenaktien zu Fr. 1000, die durch Verrechnung mit einer Forderung gegen die Gesellschaft voll liberriert sind. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll liberrierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000.

29. Mai 1981
Honodier AG, bisher in Bern, Herstellung von Bauten usw. (SHAB Nr. 290 vom 11. 12. 1978, S. 3814). Die Generalversammlung vom 19. Mai 1981 hat die Sitzverlegung nach Bremgarten bei Bern sowie die entsprechende Statutenrevision beschlossen.

29. Mai 1981
F. & K. Rentsch, in Bern, Die Ehegatten Fritz Rentsch und Katharina Rentsch, beide von Büchsen, in Bern, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. April 1981 begonnen hat. Handel mit Reinigungs-, Körperpflege- und Kosmetikartikeln sowie mit Kochgeschirr. Schulweg 15.

29. Mai 1981
Chäs Flückiger, in Bern. Inhaber der Firma ist Erich Flückiger, von Auswil, in Bern, Handel mit Käse, Früchten und Gemüse. Bümplizstrasse 118, Bümpliz.

29. Mai 1981
Fritz Theilkäs, in Bern, Vertretung und Vertrieb von Reformprodukten, Gesundheitsartikeln und Pharmazeutika (SHAB Nr. 19 vom 26. 1. 1981, S. 258). Die Geschäftsnatur wird ergänzt mit: Handel mit Waren aller Art.

Büro Burgdorf

22. Mai 1981
Hermann Krieg AG, in Aefligen, Betrieb einer mechanischen Werkstatt (SHAB Nr. 211 vom 10. 9. 1979, S. 2898). Hermann Krieg ist infolge Todes aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neues und einziges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Veronika Krieg-Schuppach, von Muri bei Bern, in Aefligen, deren Prokura demnach erloschen ist.

Bureau de Courtelary

27. mai 1981
Hägi Joseph, à P é r y. Le chef de la maison est Joseph Hägi, de Gellingen. à Péry. Exploitation d'une boulangerie.

27 mai 1981
Schwab Rodolphe, à Péry, exploitation restaurant de la Gare (FOSC du 22. 8. 1968, no 196, p. 1825). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

27 mai 1981
Deubl Hans Jürgen, à Péry. Le chef de la maison est Hans Jürgen Deubl, d'Allemagne, à Péry. Exploitation du restaurant de la Gare.

27 mai 1981
Maison de retraite Hébron Mont-Soleil, à St-Imier, société coopérative (FOSC du 12. 5. 1980, no 110, p. 1602). Suivant procès-verbal de son assemblée générale du 13. 5. 1981 la société a modifié ses statuts sur un point non soumis à publication. André Sieber et François Jeanrenaud ayant démissionné, leurs pouvoirs sont éteints. Pierre Hildbrand, de Boswil, à St-Imier, a été nommé caissier. Il signe collectivement à deux.

27 mai 1981
F. Stengel, à La Cibourg, commune de Renan. commerce de nouveautés techniques (FOSC du 19. 9. 1958, no 219, p. 2530). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

Büro Fraubrunnen

27. Mai 1981
Max Knuchel, in Jegenstorf. Inhaber der Firma ist Max Knuchel, von Ifwil, in Jegenstorf. Restaurant «Brauerei». Adresse: Zuzwilstrasse 15.

Büro Schlosswil (Bezirk Konolfingen)

29. Mai 1981
Sipuro AG, in Münsingen, chemisch-technische, pharmazeutische und kosmetische Produkte (SHAB Nr. 37 vom 16. 2. 1981, S. 495). Käthi Rohrer ist nicht mehr Mitglied des Verwaltungsrates. Die Unterschriften von Werner Jean Benz und Peter Uebersax, Vizedirektoren, sind erloschen.

29. Mai 1981
Ropack AG, in Münsingen, Herstellung chemisch-technischer und pharmazeutischer Produkte usw. (SHAB Nr. 43 vom 21. 2. 1980, S. 587). Die Unterschriften von Werner Jean Benz und Peter Uebersax, Direktoren, sind erloschen. Kuno Rohrer ist zusätzlich zum Vizepräsidenten neu auch Direktor; er zeichnet weiterhin einzeln.

29. Mai 1981
Drogerie Schneider, in Grossehöchstetten (SHAB Nr. 12 vom 16. 1. 1979, S. 138). Neu führt Einzelprokura: Urs Schmid, von Frutigen, in Münsingen.

Büro Schwarzenburg

29. Mai 1981
Ernst Stueckl, in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern. Handel mit Futtermitteln und Landesprodukten (SHAB Nr. 3 vom 5. 1. 1957, S. 27). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

Büro Thun

27. Mai 1981
Baumaterial A.G. Thun, in Thun. Handel mit Baumaterialien jeder Art (SHAB Nr. 96 vom 26. 4. 1979, S. 1315). Die Prokura von Johann Blatter ist erloschen.

Luzern – Lucerne – Lucerna

29. Mai 1981
Schmid und Schauraen AG, in Root, Bahnhofstrasse 17, 6037 Root (Neueintragung). Aktiengesellschaft laut Statuten vom 20. 5. 1981. Zweck: Führung eines Malergeschäftes, insbesondere sämtliche Malerarbeiten für Neu- und Umbauten sowie Renovationen; Beteiligungen; Kauf und Verkauf von Liegenschaften. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, wovon Fr. 25 000 liberriert sind. Gemäss Sacheinlage- und -übernahmevertrag und Inventar vom 20. Mai 1981 übernimmt die Gesellschaft von Friedrich Schmid, in Root, Werkzeuge, Maschinen, Hilfsmittel, Gerüst- und Lagermaterial zum Preise von Fr. 14 076.50, wovon Fr. 14 000 aus Grundkapital angerechnet werden. Fr. 11 000 sind bar einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen erfolgen schriftlich. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Präsident: Friedrich Schmid, von Hösental, in Root. Mitglieder: Erwin Schmid, von Hösental, in Root; Peter Alois Schauraen, bündesdeutscher Staatsangehöriger, in Henau, Gemeinde Uzwil; sie zeichnen kollektiv zu zweien.

29. Mai 1981
Gralhaus A.G., in Luzern, Steuer- und Finanzberatung (SHAB Nr. 256 vom 31. 10. 1980, S. 3558). Statutenänderung vom 26. Mai 1981. Die Firma lautet nun: **Bradby Trust AG (Bradby Trust Ltd.)**. Noel Faulkner, Präsident, wohnt nun in Luzern, und Jörg Schoch, Mitglied, in Baar.

29. Mai 1981
Majcen Handel und Vertretungen, in Adligenswil, Buggenrain 5 (Neueintragung). Einzelfirma. Inhaber: Karl Majcen, jugoslawischer Staatsangehöriger, in Adligenswil. Er übernimmt auf den 1. Juni 1981 sämtliche Aktiven und Passiven der bisherigen Einzelfirma «Beyeler Home Versand», in Adligenswil. Handel mit Waren aller Art sowie verschiedene Vertretungen.

29. Mai 1981
Beyeler Home Versand, in Adligenswil, Teppiche, Kupferartikel (SHAB Nr. 281 vom 30. 11. 1978, S. 3702). Diese Firma ist infolge Überganges sämtlicher Aktiven und Passiven an die neue «Majcen Handel und Vertretungen», in Adligenswil, erloschen.

29. Mai 1981
Bucher Generalunternehmen AG, in Buttisholz (SHAB Nr. 275 vom 22. 11. 1972, S. 3011). Weiteres Mitglied mit Einzelunterschrift ist Anna-Rosa Bucher, von und in Ruswil. Anton Bucher, bisher einziger Verwaltungsrat, ist nun Präsident; er zeichnet weiterhin einzeln.

29. Mai 1981
Buchecker AG, Excelsiorwerk – Aux Arts du Feu, in Luzern. Kristall, Porzellan usw. (SHAB Nr. 56 vom 8. 3. 1978, S. 719). Wilhelm Buchecker ist nicht mehr Präsident, bleibt jedoch Mitglied; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist der bisherige Vizepräsident Egon Buchecker, neuer Vizepräsident das bisherige Mitglied Edgar Buchecker; sie zeichnen weiterhin kollektiv zu zweien.

29. Mai 1981
Delta Reisen, S. Bucher, in Luzern, Reisebüro (SHAB Nr. 302 vom 27. 12. 1971, S. 3105). Diese Firma wird infolge Wegzuges des Inhabers in Anwendung von Art. 68 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

29. Mai 1981
Come AG in Liq., in Luzern, Verlags- und Urheberrechte, von Amtes wegen aufgelöst (SHAB Nr. 35 vom 13. 2. 1981, S. 475). Durch Urteil vom 28. April 1981 hat der Amtsgerichtspräsident III von Luzern-Stadt über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet.

29. Mai 1981
Max Dusel, in Luzern, Coiffeur, Parfümrien usw. (SHAB Nr. 281 vom 30. 11. 1936, S. 2806). Diese Firma wird infolge Wegzuges des Inhabers in Anwendung von Art. 68 HRegV von Amtes wegen gelöscht.

29. Mai 1981
P.E.S. Holding AG, in Luzern (SHAB Nr. 23 vom 29. 1. 1979, S. 283). John Frederick Warner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Delegierter mit Kollektivunterschrift zu zweien ist Alfred Scheurer, von Baar und Bargaen BE, in Baar.

29. Mai 1981
Project Engineering Services AG, in Luzern (SHAB Nr. 165 vom 17. 7. 1980, S. 2403). John Frederick Warner ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Delegierter ist der bisherige Geschäftsführer Alfred Scheurer, von Baar und Bargaen BE, in Baar; er zeichnet weiterhin kollektiv zu zweien.

29. Mai 1981
Uni-Finanz-Holding-AG in Liq., in Luzern, ist aufgelöst (SHAB Nr. 277 vom 25. 11. 1980, S. 3850). Die Zustimmungen der Steuerverwaltungen liegen vor. Die Firma ist erloschen.

29. Mai 1981
Motorboot AG Hertenstein, in Hertenstein, Gemeinde Weggis, durch Konkurs aufgelöst (SHAB Nr. 175 vom 30. 7. 1979, S. 2435). Die Firma ist nach beendigem Konkursverfahren von Amtes wegen erloschen.

Schwyz – Schwyz – Svitto

29. Mai 1981
Anton Laupper AG, in Siebnen, Gemeinde Schübelbach. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 30. April 1981 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Herstellung und den Vertrieb von technischen Anlagen aller Art, insbesondere von hydraulischen Hebesystemen, sowie die Verwertung von Patenten und Lizenzen für solche Anlagen und Systeme. Die Gesellschaft kann andere Unternehmen erwerben, sich an ihnen beteiligen und ihre Vertretung übernehmen sowie Grundeigentum erwerben, verwalten, belasten und veräussern. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000, voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Einzelunterschrift: Peter Heinrich Santmann, von Uster, in Stäfa, Präsident; Anton Laupper, von Windisch, in Schaan (FL), und Siegfried Gimmi, von Andwil, in Schmerikon. Domicil: Glarnerstrasse 31.

29. Mai 1981
Spitzen-Export Xaver Ruoss-Bruhin, bisher in Tuggen. Fabrikation und Vertrieb von Klappspitzen (SHAB Nr. 147 vom 27. 6. 1962, S. 1879). Die Firma hat den Sitz nach Schübelbach verlegt. Domicil: Fad.

29. Mai 1981
Tschäppät & Co., in Wollerau. Handel mit Bauchemikalien usw. Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 182 vom 7. 8. 1979, S. 2527). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht. Aktiven und Passiven sind auf die «Tschäppät AG», in Horgen, übergegangen.

29. Mai 1981
Rudolf Räder, in Küssnacht am Rigi. Gerberei. Handel mit Leder und verwandten Artikeln (SHAB Nr. 109 vom 14. 5. 1964, S. 1509). Neue Geschäftsnatur: Betrieb einer Lederzuchterei. Neues Domicil: Seebodenstrasse 6.

Nidwalden – Nidwald – Untervald Sottoselva

29. Mai 1981
Anton Doppmann-Seiler, Gasthaus z. Kreuz, in Ennetbürgen (SHAB Nr. 160 vom 13. 7. 1965, S. 2197). Diese Einzelfirma wird infolge Geschäftsübergabe gelöscht.

29. Mai 1981
Fritz Horst, in Ennetbürgen. Inhaber der Einzelfirma ist Fritz Horst, deutscher Staatsangehöriger, in Ennetbürgen. Betrieb des Hotels und Restaurants Kreuz, 6373 Ennetbürgen.

29. Mai 1981
Bech AG, in Hergiswil. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 26. Mai 1981 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Beteiligung an und Finanzierung von Gesellschaften; Beteiligung an Forschungs- und Entwicklungsprojekten; Erwerb und Verwaltung von Lizenzen und Know-how; Herstellung von und Handel mit Produkten und Hilfsstoffen der Schmiertechnik und verschleissfester Werkstoffe. Das Grundkapital beträgt Fr. 250 000, eingeteilt in 250 Namenaktien zu Fr. 1000; einbezahlt mit Fr. 50 000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Joseph Iten, von Unterägeri, in Hergiswil NW. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Ulrich Bech, deutscher Staatsangehöriger, in Berlin (D). Domicil: Seestrasse 38, c/o Rechtsanwalt J. Iten, 6052 Hergiswil.

Glarus - Glaris - Glarona

29. Mai 1981
Alpina Marketing A.G., in Glarus (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1977, S. 3883)
- Bernina-Engineering A.G.**, in Glarus, technische und wirtschaftliche Dienstleistungen usw. (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1977, S. 3883)
- Luminex A.G.**, in Glarus, Verwertung von Modellen für Beleuchtungskörper aller Art (SHAB Nr. 285 vom 5. 12. 1977, S. 3883)
- Neues Domizil: c/o Unirevisa Beratungs- & Verwaltungs AG, Spielhof 14a.
29. Mai 1981
Lubrimex Aktiengesellschaft, bisher in Glarus, Handelsgeschäfte aller Art (SHAB Nr. 98 vom 1. 5. 1981, S. 1376). Infolge Sitzverlegung nach Oberesenthal (SHAB Nr. 119 vom 26. 5. 1981, S. 1697) wird diese Firma von Amtes wegen gelöscht.
29. Mai 1981
Diamonds Forever SA, bisher in Lausanne, Diamanten, Edelsteine (SHAB Nr. 234 vom 6. 10. 1976, S. 2830). Gemäss Beschlüssen der ausserordentlichen Generalversammlungen vom 13. März 1981 und 26. Mai 1981 wurden die Statuten revidiert. Der Sitz der Firma wurde nach Glarus verlegt. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 17. Februar 1975. Zweck der Gesellschaft ist in erster Linie Aufbewahrung von Diamanten und anderen Vermögenswerten. Sie kann alle kommerziellen und finanziellen Transaktionen durchführen, einschliesslich Erwerb, Verwaltung und Veräusserung von Grundbesitz. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000; die Inhaberaktien wurden in Namenaktien umgewandelt, so dass das Aktienkapital nun in 50 Namenaktien zu Fr. 1000 eingeteilt ist. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Sergio Foglia, bisher einziges Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied wurde gewählt: David Zaidner, von und in Zürich; er zeichnet einzeln. Domizil: c/o Dr. iur. Peter Hefti, Rechtsanwalt, Spielhof 3.
29. Mai 1981
Helvepars A.G. (Helvepars S.A.) (Helvepars Ltd.), in Glarus, immobile und mobile Werte (SHAB Nr. 118 vom 25. 5. 1981, S. 1683). Durch Urteil vom 1. Mai 1981 hat der Zivilgerichtspräsident des Kantons Glarus als Konkursrichter über die Gesellschaft den Konkurs eröffnet. Demnach ist die Gesellschaft aufgelöst.
29. Mai 1981
Silbo GmbH, in Glarus, Vermögenswerte, Beteiligungen (SHAB Nr. 266 vom 12. 11. 1980, S. 3712). Nachdem die Lösungs- & Bewilligungen der Eidgenössischen Steuerverwaltung, in Bern, und der Kantonalen Wehrsteuerverwaltung, in Glarus, nun vorliegen, wird die Firma gelöscht.

Zug - Zoug - Zugo

29. Mai 1981
Reginfin Participations Immobilières et Financières SA, in Zug, Beteiligung an und Finanzierung von Unternehmungen im Ausland usw. (SHAB Nr. 41 vom 20. 2. 1981, S. 552). Neu in den Verwaltungsrat als Vizepräsident wurde gewählt: Luigi Massaglia, italienischer Staatsangehöriger, in San Remo (I); er führt Kollektivunterschrift zu zweien.
29. Mai 1981
RMC Rotary-Motor Company AG, in Zug, Erwerb, Verwaltung und Verwertung von Patenten, Lizenzen und Handelsmarken im Zusammenhang mit Rotations-Kolbenmaschinen usw. (SHAB Nr. 201 vom 29. 8. 1979, S. 2783). Dr. Ernest Klaingut ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu in den Verwaltungsrat, als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift, wurde gewählt: Jakob Acherli, von Männedorf, in Esslingen, Gemeinde Egg ZH.
29. Mai 1981
Emco Handelsgesellschaft AG, in Zug, Handel mit Waren aller Art (SHAB Nr. 173 vom 27. 7. 1966, S. 2417). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 25. November 1980 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation ist durchgeführt; die Firma erloschen.
29. Mai 1981
Revisa Treuhand A.G., in Zug, Ausübung von Revisions- und Treuhandfunktionen usw. (SHAB Nr. 37 vom 16. 2. 1981, S. 496). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 12. Mai 1981 wurden die Statuten generell revidiert. Die Firma lautet nun: **Revisa Treuhand AG (Fiduciaria Revisa SA) (Fiduciaria Revisa SA) (Revisa Auditing Company Ltd.)**. Der Zweck wurde wie folgt geändert: Übernahme und Durchführung von Revisions-, Treuhand- und Beratungsmandaten sowie aller damit zusammenhängenden Aufgaben. Das Aktienkapital wurde von Fr. 500 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht durch Ausgabe von 1000 Namenaktien zu Fr. 500. Das voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 1 000 000, eingeteilt in 2000 Namenaktien zu Fr. 500. Die übrigen gleichzeitig vorgenommenen Statutenänderungen sind nicht publikationspflichtig.
29. Mai 1981
Geo Marketing & Consulting AG, in Zug, Beratung Dritter in Finanz- und Handelsgeschäften aller Art usw. (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1979, S. 3960). Ernst Wiget ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden, seine Unterschrift ist erloschen. Neuer einziger Verwaltungsrat mit Einzelunterschrift ist Antoine Schaller, von Corban, in Zürich.

Freiburg - Fribourg - Friburgo

Bureau d'Estavayer-le-Lac

25. Mai 1981
Carrosserie Eugène Aebischer, à Bussy. Le chef de la maison est Eugène Aebischer, de St-Antoine FR, à Bussy. Entreprise de carrosserie.
29. Mai 1981
Gam S.A., à Domdidier, achat, vente, fabrication d'installations thermiques et stockage de produits liquides ou gazeux (FOSC du 27. 10. 1980, p. 3504). Charles Gremaud, inscrit comme président du conseil, engage la société par sa signature individuelle. Georges Gremaud, de Guin, à Domdidier, a été nommé fondé de procuration; il engage la société par sa signature collective à deux. Jean Borgognon, Albert Angélox, Marcel Corminbœuf et Patricia Ballaman, qui engageaient la société par leur signature avec le président, l'engagent désormais par leur signature collective à deux.

Bureau de Fribourg

29. Mai 1981
Pérolles Financial S.A., à Fribourg, boulevard de Pérolles 4, c/o Fiduciaire Jordan S.A. Nouvelle société anonyme. Statuts du 27 mai 1981. But: la prise de participations et le financement à toutes entreprises financières, commerciales ou industrielles; l'acquisition de biens immobiliers à l'étranger. Capital: fr. 150 000, entièrement libéré, divisé en 150 actions de fr. 1000 au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Jean-Marie Jordan, de Monthovon, à Givisiez, est unique administrateur avec signature individuelle.
29. Mai 1981
Armada Shipping S.A., à Fribourg, affrètement, transport de marchandises, etc. (FOSC du 17. 10. 1980, no 244, p. 3392). Nouveau siège: Givisiez, Chambouey, route Château d'Affry 1. Statuts modifiés le 26 mai 1981. Jørgen Dannesboe, de nationalité danoise, à Givisiez, est nommé président avec signature individuelle. Jacques Buchi, président (inscrit), devient vice-président et continue à signer individuellement.
29. Mai 1981
St James Investments SA, précédemment à Genève (FOSC du 31. 8. 1977, p. 2841). Nouveau siège: Fribourg, rue de l'Industrie 16, c/o Audifit S.A. Nouvelle raison sociale: **Magnus Hitech S.A.** Nouveau but: l'achat, la vente, la gestion et le commerce de licences de fabrication d'articles dentaires de haute technologie, leur fabrication et leur distribution. Statuts originaux du 8. 8. 1977. Modification du 13. 5. 1981. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean de Senarclens, de Genève, à Chêne-Bougeries, est unique administrateur avec signature individuelle.
29. Mai 1981
Badger Publications S.A., à Fribourg (FOSC du 16. 8. 1979, no 190, p. 2640). Statuts modifiés le 13 mai 1981 sur deux points non soumis à publication.
29. Mai 1981
Safidim S.A., à Fribourg, affaires immobilières, etc. (FOSC du 11. 1. 1979, no 8, p. 90). L'administrateur Ernst Wiget a démissionné; sa signature est radiée. Antoine Schaller, de Corban, à Zurich, est nommé administrateur unique avec signature individuelle.
29. Mai 1981
Ideal Job Conseils en personnel S.A., succursale de Fribourg (FOSC du 14. 7. 1980, no 162, p. 2359). Aus siège principal à Lausanne. Pierre Dubs, d'Alfoltern am Albis, à Chavannes-près-Renens, est nommé sous-directeur avec signature collective à deux pour l'ensemble de l'établissement. Denise Piller, dont la procuration est éteinte, est nommée sous-directrice avec signature collective à deux.
29. Mai 1981
Germaine Krattinger-Brunscholz, à Fribourg, exploitation du café de Beauregard (FOSC du 24. 5. 1967, no 118, p. 1765). L'inscription est radiée par suite de cessation et de remise de commerce.

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Grenchen-Bettlach in Grenchen

26. Mai 1981
Sinterwerke Grenchen AG (Usines de métallurgie des poudres Grenchen SA) (Powder metallurgy Grenchen Ltd.), in Grenchen (SHAB Nr. 182 vom 6. 8. 1980, S. 2639). Ulrich Irion und Walter Sahli führen ihre Kollektivunterschrift nun als Direktoren. Der Zeichnungsberechtigte Hans Wetz führt nun Kollektivprokura zu zweien.
29. Mai 1981
Certina, Kurth Frères S.A., in Grenchen, Uhren, Uhrenbestandteile usw. (SHAB Nr. 119 vom 26. 5. 1981, S. 1695). Die Unterschrift von Franz Kuhn ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien als Direktor: Jean-Claude Vagnières, von Orzens, in La Neuveville. Walter Meyer und Erwin Vogel zeichnen neu als Vizedirektoren kollektiv zu zweien; ihre Prokuren sind damit erloschen.
29. Mai 1981
Ph. Tschui AG, in Grenchen, Kurven für Drehautomaten usw. (SHAB Nr. 264 vom 10. 11. 1980, S. 3676). An der Generalversammlung vom 26. 5. 1981 wurden die Statuten geändert. Neue Firma: **Philippo Tschui AG**. Die Inhaberaktien der Gesellschaft wurden in Namenaktien umgewandelt. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Die übrigen Änderungen betreffen keine publikationspflichtigen Tatsachen.
29. Mai 1981
Eta SA Fabriques d'Ebauches, in Grenchen, Zeitmesser, insbesondere deren Bestandteile usw. (SHAB Nr. 62 vom 17. 3. 1981, S. 831). Vizedirektor Wilhelm Salathé wohnt nun in Evilard.
29. Mai 1981
Ehinger & Co., in Grenchen, Kunsterzeugnisse, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 52 vom 5. 3. 1981, S. 701). Ralph Ehinger ist aus der Gesellschaft ausgetreten. Neu ist am 29. Mai 1981 als Gesellschafterin eingetreten: Käthi Hochuli, von Langenthal, in Grenchen. Die Firma wird geändert in **Cotting & Co.**

Büro Stadt Solothurn

29. Mai 1981
Frei Küchenbau AG, in Solothurn, Planung von Küchen und Bau von Kücheneinrichtungen sowie Herstellung von Inneneinrichtungen aller Art usw. (SHAB Nr. 131 vom 8. 6. 1979, S. 1612). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Attiswil (SHAB Nr. 104 vom 8. 5. 1981, S. 1479) im Handelsregister von Solothurn von Amtes wegen gelöscht.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

27. Mai 1981
Wohngenossenschaft zum Schlüssel, in Basel (SHAB Nr. 89 vom 18. 4. 1979, S. 1206). Domizil nun: Ackerstrasse 48, bei Rudolf Bantle. Aus Verwaltung ausgeschieden: Albin Hübscher, Präsident, und Fritz Graber, Vizepräsident; Unterschriften erloschen. Verwaltungsmitglieder mit Unterschrift zu zweien neu: Adolf Bantle, von und in Basel, Präsident, und Ernst Schmid, von Frutigen, in Basel, Vizepräsident.

27. Mai 1981
Tradex AG Basel, in Basel, Rohprodukte usw. (SHAB Nr. 140 vom 18. 6. 1976, S. 1739). Gesellschaft durch Konkurs vom 18. 5. 1981 aufgelöst.
27. Mai 1981
Mode Roselyne, R. Seeberger, in Basel, Kleinkonfektion usw. (SHAB Nr. 86 vom 15. 4. 1969, S. 824). Firma nun: **Mode Roselyne, R. Jenni**. Joseline Seeberger, Inhaberin, heisst nun Roseline Jenni und ist nun Bürgerin von Langenbruck.
27. Mai 1981
Network EDV-Service Nützi, in Basel, Türkheimerstrasse 10, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Peter Nützi, von Wolfwil, in Basel. Erbringung und Vermittlung sämtlicher EDV-Dienstleistungen; Unternehmensberatung und Übernahme von Vertretungen.
27. Mai 1981
Gahal AG, in Basel, Unterhaltungsbetriebe usw. (SHAB Nr. 89 vom 18. 4. 1979, S. 1206). Domizil nun: Steinvorstadt 33, bei Renovag AG. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Edoardo Gardelli. Unterschrift erloschen. Hans Lüscher, Verwaltungsratspräsident, und Urs T. Stumpp, Verwaltungsratsmitglied, zeichnen nun einzeln.
27. Mai 1981
Inter-Carnex AG, in Basel, Vieh usw. (SHAB Nr. 231 vom 3. 10. 1979, S. 3135). Verwaltungsratsvizepräsident mit Unterschrift zu zweien neu: Gerhard Müller, von und in Basel, Kurt Hugo Meier, bisher einziger Verwaltungsrat und Geschäftsführer, zeichnet nun als Verwaltungsratspräsident und Geschäftsführer zu zweien.
27. Mai 1981
Aldeca AG, in Basel, Durchführung von Finanzierungen usw. (SHAB Nr. 185 vom 10. 8. 1978, S. 2515). Domizil nun: Gempenstrasse 27.
27. Mai 1981
Seven Stars Company, in Basel, Aktiengesellschaft, Getränkeautomaten usw. (SHAB Nr. 8 vom 13. 1. 1981, S. 114). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Luzern (SHAB Nr. 116 vom 22. 5. 1981, S. 1658) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.
27. Mai 1981
Fahrschule Maritz & Cie, in Basel, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 98 vom 28. 4. 1976, S. 1159). Firma infolge Sitzverlegung der Gesellschaft nach Binningen (SHAB Nr. 116 vom 22. 5. 1981, S. 1659) im Handelsregister Basel-Stadt von Amtes wegen gelöscht.
27. Mai 1981
Art 2000 Kunsthandel, B. Müller, in Basel (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1974, S. 491). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.
27. Mai 1981
Cellpha AG, in Basel, Weilerstrasse 20, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten: 20. 5. 1981. Zweck: Handel mit und Fabrikation von Plastikmaterialien. Die Gesellschaft kann Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern sowie sich bei andern Unternehmungen beteiligen. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehört an: Candid Burkart, von Dietwil, in Neuenkirch, mit Einzelunterschrift.

Appenzel I. Rh. - Appenzel Rh.-Int. - Appenzello Interno

- Berichtigung
Merona Holding AG, in Appenzel I.
Escona AG, in Appenzel I.
 (SHAB Nr. 126 vom 4. 6. 1981, S. 1800). Dr. Jürg Rordorf (nicht Rodorf) ist infolge Rücktrittes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.
27. Mai 1981
K. & T. Fässler, in Appenzel I., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 61 vom 13. 3. 1972, S. 645). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Die Firma wird nach durchgeführter Liquidation gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «K. & T. Fässler Innenausbau AG», in Appenzel.
27. Mai 1981
K. & T. Fässler Innenausbau AG, in Appenzel I. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 27. Mai 1981 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb einer Schreinerei, insbesondere Ausführung von Innenausbauarbeiten, Herstellung und Vertrieb von Möbeln, Kücheneinrichtungen, Wand- und Bodenbelägen, Parkettböden. Die Gesellschaft kann Grundstücke erwerben, verwalten und veräussern und sich an andern Unternehmungen beteiligen. Aktienkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 21. Mai 1981 und aufgrund der Übernahmebilanz per 28. Februar 1981 Aktiven von Fr. 224 255.30 und Passiven von Fr. 124 255.30 der Kollektivgesellschaft «K. & T. Fässler», in Appenzel. Der Übernahmepreis beträgt Fr. 100 000, der voll an das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien: Konrad Fässler, als Präsident, und Thomas Fässler, als Mitglied, beide von Appenzel, in Gonten AI. Geschäftsdomizil: Sandgrube 2a, 9050 Appenzel.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

27. Mai 1981
Meri AG, in Mörschwil. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 26. Mai 1981 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit sowie Import und Export von Maschinen und Einrichtungen zur Oberflächenbehandlung. Damit im Zusammenhang können einzelne Produktkomponenten fabriziert oder Anlagen montiert werden. Sie kann sich an andern Unternehmen beteiligen. Voll liberiertes Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 20. Mai 1981 von der bisherigen, im Handelsregister nicht eingetragenen Einzelfirma «Erich Ostermann», in Mörschwil, den Geschäftsbetrieb mit den in der Übernahmebilanz per 31. Dezember 1980 näher bezeichneten Aktiven von Fr. 112 565.88 und Passiven von Fr. 62 565.88 zum Preise von Fr. 50 000, welcher vollumfänglich an das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: mindestens 1 Mitglied. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an Heinz Knobel, von Altendorf, in Speicher. Einzelunterschrift wurde erteilt an Erich Ostermann, österreichischer Staatsangehöriger, in Mörschwil. Geschäftsadresse: Näppenschwil, 9402 Mörschwil.

27. Mai 1981
Walker Treuhänder AG, in Buchs. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 26. Mai 1981 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ausübung von Treuhänderpflichten aller Art, insbesondere Übernahme von Revisionen und Kontrollmandaten, Unternehmens-, Steuer- und Vermögensberatungen, Vermögensverwaltungen und Immobiliengeschäften. Sie kann sich an andern Unternehmungen beteiligen und Grundeigentum erwerben. Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, welche mit Fr. 25 000 einbezahlt sind. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 7 Mitglieder. Ihm gehören an: Georg Walker, in Balzers (FL), Präsident, mit Einzelunterschrift; Werner Walker, in Grabs, und Josefa Walker, in Buchs SG, alle von Silenen, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsadresse: Rheinaustrasse 3, 9470 Buchs.

27. Mai 1981
Gottl. Mader, in St. Gallen, Werkstätte für Malerei usw. (SHAB Nr. 124 vom 30. 5. 1972, S. 1382). Diese Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgerfirma «Mader AG Malergeschäft», in St. Gallen.

27. Mai 1981
Mader AG Malergeschäft, in St. Gallen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 27. Mai 1981 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Betrieb eines Malergeschäftes. Sie kann sich an andern Unternehmungen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, belasten und veräußern. Voll liberiertes Grundkapital: Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 27. Mai 1981 und Übernahmebilanz per 31. Dezember 1980 den Geschäftsbetrieb der bisherigen Einzelfirma «Gottl. Mader», in St. Gallen, mit sämtlichen Aktiven von Fr. 1 174 072.60 und Passiven von Fr. 1 049 887.34 zum Preise von Fr. 124 185.26, wovon Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet wurden. Fr. 150 000 wurden durch Verrechnung mit Guthaben voll liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 7 Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Gottlieb Mader, Präsident, und Rosina Mader-Vancura, von Neuwegg, in St. Gallen. Geschäftsadresse: Adlerbergstrasse 6, 9000 St. Gallen.

27. Mai 1981
Stabi AG Gossau, in Gossau, Errichtung und Betrieb von Stabilisierungsmischanlagen usw. (SHAB Nr. 146 vom 26. 6. 1979, S. 2049). Erich Stöckli ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR gewählt: Hansruedi Lutz, von Thal, in St. Gallen, und Anton Müller, von Näfels, in Teufen. Rechtsdomizil: Hofeggstrasse 35b, 9202 Gossau. Geschäftsadresse: Heiligkreuzstrasse 17, 9008 St. Gallen.

27. Mai 1981
Niedermann, in Zuckenriet, Gemeinde Niederhelfenschwil, Malergeschäft (SHAB Nr. 82 vom 9. 4. 1981, S. 1113). Diese Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen teilweise über an die Nachfolgerfirma «Guido Niedermann AG», in Zuckenriet, Gemeinde Niederhelfenschwil.

27. Mai 1981
Guido Niedermann AG, in Zuckenriet, Gemeinde Niederhelfenschwil. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 27. Mai 1981 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ausführung von Maler- und Tapezierarbeiten sowie Handel mit Farbstoffen aller Art. Sie kann sich an ähnlichen Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben und veräußern. Voll liberiertes Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 27. Mai 1981 den Geschäftsbetrieb der bisherigen Einzelfirma «Niedermann», in Zuckenriet, Gemeinde Niederhelfenschwil, mit den in der Übernahmebilanz per 31. Dezember 1980 näher bezeichneten Aktiven von Fr. 220 739 und Passiven von Fr. 47 459.35 zum Preise von Fr. 173 279.65, wovon Fr. 100 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Einzelunterschrift an: Guido Niedermann, Präsident, und Ruth Niedermann, beide von Uzwil, in Zuckenriet, Gemeinde Niederhelfenschwil. Geschäftsadresse: Schlossstrasse, 9501 Zuckenriet.

27. Mai 1981
Sido-Floriade AG, in Wil. Vermietung und Verkauf von Dekorationsblumen usw. (SHAB Nr. 44 vom 24. 2. 1981, S. 589). Freddy van Doorn, Präsident des Verwaltungsrates, ist nun auch Geschäftsführer und führt anstelle der Kollektiv- neu Einzelunterschrift. Die Unterschrift von Ulrich Bleiker, Verwaltungsratsmitglied, ist erloschen.

27. Mai 1981
Thurnherr Textilagentur, in Gossau. Betrieb einer Agentur für Textilien (SHAB Nr. 26 vom 1. 2. 1973, S. 317). Diese Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Aktiven und Passiven gehen teilweise über an die Nachfolgerfirma «Thurnherr Textilagentur AG», in Gossau.

27. Mai 1981
Thurnherr Textilagentur AG, in Gossau. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 27. Mai 1981 eine Aktiengesellschaft. Zweck: An- und Verkauf sowie Vermittlung von Textilien aller Art. Sie kann sich an andern Unternehmungen beteiligen und Liegenschaften erwerben und veräußern. Voll liberiertes Grundkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 27. Mai 1981 von der bisherigen Einzelfirma «Thurnherr Textilagentur», in Gossau, den Geschäftsbetrieb mit den in der Übernahmebilanz per 1. Januar 1981 näher bezeichneten Aktiven von Fr. 80 764.45 und Passiven von Fr. 45 858.65 zum Preise von Fr. 34 905.80, wovon Fr. 34 000 an das Grundkapital angerechnet werden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 5 Mitglieder. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an: Hans Thurnherr, von Au SG, in Gossau SG. Geschäftsadresse: Multstrasse 24, 9202 Gossau.

27. Mai 1981
Schütz & Widmer AG, in St. Gallen. Handel mit technischen Erzeugnissen der Kunststoff-, Textil- und Metallindustrie usw., aufgelöste Gesellschaft (SHAB Nr. 242 vom 15. 10. 1980, S. 3367). Nachdem die Zustimmungen der Eidgenössischen und Kantonalen Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

27. Mai 1981
Wasserversorgungsgenossenschaft Steinach, in Steinach (SHAB Nr. 147 vom 27. 6. 1977, S. 2115). Josef Schmuck, Präsident, ist aus dem Vorstand ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Präsident ist Heinz Graf, bisher Vizepräsident. Neu wurde in den Vorstand und als Vizepräsident gewählt Rainer Lutz, von Thal, in Steinach. Präsident oder Vizepräsident zeichnen kollektiv zu zweien mit Aktuar oder Kassier.

27. Mai 1981
Max Ziegler & Co., Filiale Gommiswald, in Gommiswald. Kauf, Verkauf, Installation und Unterhalt von Heizungen usw. (SHAB Nr. 203 vom 31. 8. 1979, S. 2807). Kommanditgesellschaft mit Hauptsitz in Lachen. Diese Zweigniederlassung wird infolge Aufhebung im Handelsregister gelöscht.

27. Mai 1981
Jean Claude Diener Revisions- und Treuhänderbüro, in St. Gallen (SHAB Nr. 5 vom 9. 1. 1981, S. 74). Hans Diener führt anstelle der Kollektiv- nun Einzelunterschrift. Übernahme von Aktiven und Passiven der Firma «Hans Diener, Revisions- und Treuhänderbüro», in St. Gallen.

27. Mai 1981
Hans Diener, Revisions- und Treuhänderbüro, in St. Gallen (SHAB Nr. 5 vom 9. 1. 1981, S. 74). Diese Firma ist infolge Übergabe des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgerfirma «Jean Claude Diener Revisions- und Treuhänderbüro», in St. Gallen.

29. Mai 1981
Franz Büchel AG, in Rebstein. Betrieb einer Bauunternehmung usw. (SHAB Nr. 62 vom 17. 3. 1981, S. 832). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Viktor Feierabend, von Engelberg, in Rebstein.

29. Mai 1981
Franz Büchel AG, Zweigniederlassung Au/Heerbrugg, in Heerbrugg, Gemeinde Au. Unter dieser Firma hat die Aktiengesellschaft «Franz Büchel AG», mit Hauptsitz in Rebstein, welche am 25. März 1966 im Handelsregister des Kantons St. Gallen eingetragen wurde (letzte Publikation: SHAB Nr. 62 vom 17. 3. 1981, S. 832), durch Beschluss des Verwaltungsrates vom 23. Mai 1981 in Heerbrugg, Gemeinde Au, eine Zweigniederlassung errichtet. Zweck: Betrieb einer Bauunternehmung für Hoch-, Tief- und Strassenbau, Ausführung von Rammen- und Pfählungsarbeiten, Herstellung von vorfabrizierten Bauelementen, An- und Verkauf von Baumaterial, Betrieb einer Fahrzeug- und Baumaschinenreparaturwerkstatt, An- und Verkauf von Liegenschaften, Planung und Erstellung von Bauten als Generalunternehmung, als Bauherr oder Teilhaber, sie kann sich auch an andern Unternehmen beteiligen. Die Zweigniederlassung wird mit Einzelunterschrift vertreten durch die beiden Verwaltungsratsmitglieder Franz Büchel-Zünd, von Rüthi (Rheintal), in Altstätten, Präsident und Delegierter, sowie Franz Büchel-Gruber, von Rüthi (Rheintal), in Rebstein; ferner mit Einzelprokura durch Hedwig Büchel-Zünd, von Rüthi (Rheintal), in Altstätten, sowie mit Kollektivprokura zu zweien durch Viktor Feierabend, von Engelberg, in Rebstein, und Ruedi Büchel, von Rüthi (Rheintal), in Heerbrugg, Gemeinde Au, letzterer Geschäftsführer beschränkt auf die Zweigniederlassung. Geschäftsadresse: Tödisstrasse 35, 9435 Heerbrugg.

Graubünden - Grisons - Grigioni

27. Mai 1981
Solér & Fontana, in Ilanz. Führung von Postautokursen und Taxametern. Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 219 vom 20. 9. 1965, S. 2934). Moritz Solér, Gesellschafter, ist ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Johanna Fontana-Candrian ist infolge Todes ausgeschieden. Neuer Gesellschafter mit Kollektivunterschrift zu zweien: Thomas Solér-Bisquolm, von Vrin, in Ilanz.

27. Mai 1981
Movisa AG, in Chur. Finanz- und Kreditgeschäfte (SHAB Nr. 160 vom 11. 7. 1980, S. 2341)
Neffler Handelsgesellschaft, in Chur, Aktiengesellschaft, Waren aller Art (SHAB Nr. 252 vom 28. 10. 1975, S. 2871)
Plafius SA, in Chur, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 140 vom 19. 6. 1979, S. 1964)

27. Mai 1981
Pro Fadail AG, in Chur, Immobilien (SHAB Nr. 183 vom 7. 8. 1980, S. 2652)
Vistamont AG, in Chur, Liegenschaften (SHAB Nr. 155 vom 6. 7. 1977, S. 2224)
 Neues Domizil: c/o Procura-Treuhänder, G. Hosang, Ottostrasse 20, 7000 Chur.

Aargau - Argovie - Argovia

27. Mai 1981
Swedan AG, in Baden, Produkte und Rohstoffe (SHAB Nr. 4 vom 8. 1. 1981, S. 57). Grundkapital von Fr. 50 000 nun voll liberiert.

27. Mai 1981
Kernkraftwerk Kaiseraugst AG, in Kaiseraugst (SHAB Nr. 195 vom 21. 8. 1980, S. 2808). Prokura zu zweien neu: Max Knoepfel, von Hundwil, in Obersiggenthal, und Ruth Rapin, von Corcelles-près-Payerne, in Obersiggenthal.

27. Mai 1981
Carrosserie Lenzburg H. Freudiger, in Lenzburg (SHAB Nr. 89 vom 20. 4. 1964, S. 1227). Firma infolge Geschäftsbereiches erloschen.

27. Mai 1981
Karl Schmid elektr. Anlagen, in Zeihen (SHAB Nr. 65 vom 20. 3. 1981, S. 876). Karl Schmid, Inhaber, wohnt nun in Frick.

27. Mai 1981
Zuckermühle Rapperswil AG, in Rapperswil (SHAB Nr. 127 vom 3. 6. 1980, S. 1881). Statutenänderung: 9. 5. 1981. Publizierte Tatsachen wurden nicht betroffen.

27. Mai 1981
J. + H. Gretler AG, Architekturbüro und Planung, in Wohlen. Gaswerkstrasse 5, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Datum der Statuten: 21. 5. 1981. Zweck: Architekturbüro, Ausführung von allen mit dem Bauen zusammenhängenden Dienstleistungen. Grundkapital: Fr. 110 000, voll liberiert. 110 Namenaktien zu Fr. 1000. Sachanlage: Aktiven (Kasse, Postchek, Kundenguthaben, angefangene Arbeiten), Liegenschaft, Baromobiliar, Fahrzeuge) von Fr. 396 300 des von Jakob Gretler in Wohlen AG betriebenen, im Handelsregister nicht eingetragenen Geschäftes, gemäss Vertrag vom 25. 5. 1981, wovon Fr. 50 000 an das Grundkapital angerechnet wurden. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören an: Heinrich Gretler, Präsident, und Jakob Gretler, beide von Zürich, in Wohlen AG, mit Einzelunterschrift.

Thurgau - Thurgovie - Turgovia

27. Mai 1981
Jean Rutishauser, in Güttingen, Schreinerei und Innenausbau (SHAB Nr. 291 vom 12. 12. 1969, S. 2859). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die Rutishauser Innenausbau AG, in Güttingen, erloschen.

27. Mai 1981
Rutishauser Innenausbau AG, in Güttingen. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 26. Mai 1981 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ausführung von Innenausbau- und Schreinerarbeiten aller Art. Sie kann sich an anderen Unternehmungen beteiligen. Liegenschaften kaufen oder verkaufen. Rechte, Patente und Lizenzen erwerben oder veräußern. Das Grundkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt gemäss Sacheinlagevertrag vom 26. Mai 1981, öffentlich beurkundetem Liegenschafts Kaufvertrag vom 26. Mai 1981 und Übernahmebilanz per 1. Januar 1981, das Geschäft der bisherigen Einzelfirma Jean Rutishauser, in Güttingen, mit Aktiven von Fr. 642 422.80 und Passiven von Fr. 414 568.20 zum Übernahmepreis von Fr. 227 854.60, wovon Fr. 132 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Fr. 68 000 sind durch Verrechnung mit in der Übernahmebilanz enthaltenden Darlehensguthaben voll liberiert. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Es gehören ihm an: Erwin Rutishauser, als Präsident; Jean Rutishauser, als Vizepräsident, und Erich Rutishauser, als Mitglied; alle von und in Güttingen. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Hömlstrasse 207, 8594 Güttingen.

27. Mai 1981
Copy Cat AG Kreuzlingen, in Kreuzlingen. Erbringen von Dienstleistungen auf Xerographie usw. (SHAB Nr. 218 vom 17. 9. 1980, S. 3071). Die Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Lachen (SHAB Nr. 108 vom 13. 5. 1981, S. 1538) im Handelsregister des Kantons Thurgau gelöscht.

27. Mai 1981
Bodana Generalbau AG, Zweigniederlassung in Landschlacht. Unter dieser Firma hat die seit 28. September 1978 im Handelsregister des Kantons St. Gallen eingetragene «Bodana Generalbau AG» mit Sitz in St. Gallen (letzte Publikation: SHAB Nr. 231 vom 2. 10. 1980, S. 3233), durch Beschluss des Verwaltungsrates vom 30. Dezember 1980 in Landschlacht eine Zweigniederlassung errichtet. Zweck: Erstellen von Ein- und Mehrfamilienhäusern als Generalplanungsbüro sowie An- und Verkauf und Verwaltung von Liegenschaften und Grundstücken für eigene Rechnung oder für Rechnung Dritter. Sie kann sich an andern Unternehmungen beteiligen. Zeichnungsberechtigte mit Einzelunterschrift sind: Klara Wittwer, Präsidentin des Verwaltungsrates; Ernst Wittwer, Mitglied, beide von Linden, in Landschlacht, und Bruno Bischoff, von Birwinken, in Mauren (FL), als Mitglied. Adresse: Seestrasse, 8597 Landschlacht.

27. Mai 1981
Kammgarnspinnerei Bürglen, in Bürglen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 4 vom 8. 1. 1981, S. 57). Die Prokuren von Urs Felder, Inge Rüegg, Walter Spiess und Hans-Rudolf Iseli sind erloschen. Paul Halter, von Balgach, in Uster, wurde zum Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ernannt.

27. Mai 1981
Berg-Küchen A.G. Fabrik moderner Küchenmöbel, in Berg (SHAB Nr. 34 vom 11. 2. 1980, S. 465). Georges Koch, Mitglied, ist aus dem Verwaltungsrat ausgetreten. Paul Alwegg, bisher Präsident, ist nun Mitglied und Geschäftsführer und führt Kollektivunterschrift zu zweien; seine Einzelunterschrift ist erloschen. Neu wurde in den Verwaltungsrat gewählt: Werner von Arx, von Stüsslingen, in Kreuzlingen, als Präsident und Delegierter; Dr. Franz Eckert, österreichischer Staatsangehöriger, in Alland (A), als Vizepräsident; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Zu Geschäftsführern mit Kollektivunterschrift zu zweien wurden ernannt: Johann Erwin Grimas, und Michael Albert Grimas, beide österreichische Staatsangehörige, in Wien (A).

Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Bellinzona

27 maggio 1981
Corebi S.A., in Bellinzona, articoli abbigliamento, ecc. (FUSC del 10. 12. 1975, no 289, p. 3293). Come a processo verbale autentico della sua assemblea generale straordinaria del 20. 5. 1981 la società ha deciso di trasferire la sua sede sociale a G i u b i a s c o. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza. Zaccaria Maffei non è più amministratore unico e la sua firma è estinta. Pietro Cerutti, da ed in Giubiasco, è nominato amministratore tecnico con firma individuale. Recapito: via Ferradina 4.

Ufficio di Locarno

26 maggio 1981
Ilario Minder, in Brissago. Titolare è Ilario Minder, da Bätterkinden BE, in Brissago. Scopo: Lavanderia tappeti, vendita e pulizia moquettes. Recapito: via Cantonale.

26 maggio 1981
Domenighini & Ferrioli, in Gerra (Verzasea), impresa costruzioni, società in nome collettivo (FUSC del 23. 6. 1971, no 143, p. 1551). Il socio Romeo Ferrioli è uscito dalla società. Questa è sciolta e cancellata. L'associato Lindo Domenighini, da Vogorno in Gerra (Verzasea), continua l'attività come ditta individuale a norma dell'art. 579 CO, sotto la ragione sociale **Domenighini Lindo**.

26 maggio 1981
Charterconsult S.A., in Locarno, servizi e consulenze nel settore armatoriale e marittimo ecc. (FUSC del 14. 5. 1981, no 109, p. 1553). Uriel Ackermann, cittadino germanico in Hamburg (D), è nominato direttore con firma individuale.

27 maggio 1981
Organdi S.A., precedentemente in Lugano, immobiliare (FUSC del 1. 5. 1973, no 100, p. 1224). Con decisione assembleare del 18 maggio 1981, risultante da atto pubblico, la società ha deciso il trasferimento della sede sociale a L o c a r n o. Gli statuti primitivi dell'11. 4. 1973 sono stati modificati di conseguenza. Scopo: la compra, la vendita, la costruzione e locazione nonché la gestione di beni immobili, la partecipazione ad imprese commerciali e industriali, l'amministrazione del patrimonio di proprietà di terzi, operazioni finanziarie. Capitale: fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore di fr. 1000 cadauna, interamente liberato. Pubblicazioni: sul FUSC. Amministrazione: consiglio d'amministrazione di 1 o più membri. Lorenzo Gilardon, dimissionario, non fa più parte del consiglio d'amministrazione; la sua firma è cancellata. Dott. Désiré Genni, da Ponte Valentino in Minusio, è nominato nuovo amministratore unico con firma individuale. Recapito: c/o Genfido S.A., via della Pace 9.

Ufficio di Lugano

27 maggio 1981

Imluga S.A., precedentemente in Pura, immobili, ecc. (FUSC dell'8. 1. 1981, n. 4, p. 58). Nuova sede: Lugano, via Maggio 23. Statuto modificato: 25. 5. 1981.

27 maggio 1981

Gesfid S.A., in Lugano, gestione di patrimoni, ecc. (FUSC del 20. 5. 1981, n. 114, p. 1633). Giorgio Bernardoni e Lorenzo Wullschlegler, già membri, dimissionari, non fanno più parte del consiglio d'amministrazione e le loro firme sono estinte. Nuovi membri del consiglio d'amministrazione con firma collettiva a due sono: Otto Husi, da Wangen SO in Canobbio, e Manfredo Sturzenegger, da Schwellbrunn AR in Lugano. Moise Franco, di nazionalità italiana in Lugano, è stato nominato direttore generale con firma collettiva a due. Procura collettiva a due è stata conferita a: Fiorenzo Andreoletti, di nazionalità italiana in Lugano.

27 maggio 1981

Grande Hazloche di Bernat Grosz, in Lugano, via Ciseri 2. Titolare: Bernat Grosz, di nazionalità israeliana in Lugano. Importazione ed esportazione di articoli d'abbigliamento e generi diversi.

27 maggio 1981

Reporter di Alessandro Consiglio, a Paradiso, agenzia stampa, ecc. (FUSC del 15. 4. 1981, n. 87, p. 1187). La ditta viene cancellata per cessazione di attività.

27 maggio 1981

Primaluna Immobiliare S.A., precedentemente a Lugano (FUSC dell'8. 11. 1976, n. 262, p. 3193). Questa ragione sociale è radiata d'ufficio dal registro di commercio del distretto di Lugano per trasferimento della sede a Locarno (FUSC dell'8. 5. 1981, n. 104, p. 1480).

27 maggio 1981

Bibite Morandi & Co. S.A., in Massagno, commercio di bevande, ecc. (FUSC del 15. 12. 1977, n. 294, p. 4001). Nuova ragione sociale: Unibibita S.A. Statuto modificato: 25. 5. 1981.

27 maggio 1981

Yaslin S.A., in Lugano, importazioni di merci, ecc. (FUSC del 27. 3. 1980, n. 73, p. 1002). Beat Keller, dimissionario, non è più amministratore unico della società e la sua firma è estinta. Nuovo amministratore unico con firma individuale è: Dott. Lorenzo Gilardoni, da Chiasso in Lugano. Nuovo recapito: via al Forte 2, c/o avv. Dott. Lorenzo Gilardoni.

27 maggio 1981

Sudaccai S.A., in Bioggio, commercio di acciai commerciali, ecc. (FUSC del 31. 12. 1980, n. 305, p. 4216). La procura di Maria Luisa Canepa è estinta.

27 maggio 1981

Cogebio S.A., precedentemente a Mezzovico, impresa di costruzioni, ecc. (FUSC del 10. 4. 1981, n. 83, p. 1129). Nuova sede: Pregassona, via Cerasio 15. Statuto modificato: 25. 5. 1981.

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau de Cully (district de Lavaux)

27 mai 1981

Mme J. Davel, à Cully (FOSC du 4. 1. 1974, p. 17). tabac et journaux. Radiée par suite de remise de commerce.

Bureau de Lausanne

26 mai 1981

Robosystems S.A., à Lausanne, chemin du Calvaire 9 (chez Luigi Caprioglio). Nouvelle société anonyme. Statuts: 25 mai 1981. But: étude, construction, commerce et service après-vente de robots industriels, machines, outils, appareils électroniques ou pièces détachées. Capital, entièrement libéré: fr. 100 000, divisé en 120 actions au porteur de fr. 500 et 80 actions nominatives de fr. 500. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres, qui sont: Luigi Caprioglio, d'Italie, à Lausanne, président avec signature individuelle; Julien Perret, de Montreux, à Pully, et Marcel Noverraz, de Cully, à Pully; ces deux derniers avec signature collective à deux.

27 mai 1981

Adia Interim S.A., succursale de Lausanne (FOSC du 27. 3. 1980, p. 1003), mise à disposition temporaire de personnel, avec siège principal à Lausanne. Hans-Ulrich Müller et Albert Rieder, tous deux dont la procuration est éteinte, sont nommés sous-directeurs et signent désormais collectivement à deux avec un administrateur ou avec le directeur. La succursale est également engagée par le sous-directeur Werner Hürlemann, de Herisau, à Kollbrunn, commune de Zell, et le fondé de procuration Rolf Bühler, d'Emmen, à Ipsach, tous deux signant collectivement à deux avec un administrateur ou avec le directeur.

27 mai 1981

Institut de beauté Biodermina, Serge Cramer, à Lausanne (FOSC du 15. 10. 1975, p. 2769). Nouvelle adresse: avenue Villamont 19. Nouveau genre d'affaires: institut de beauté, fabrication et commerce de produits de beauté et capillaires à base de plantes et d'extraits embryonnaires conservés congelés.

27 mai 1981

Mult personnel service S.A., succursale de Lausanne (FOSC du 2. 4. 1980, p. 1081), avec siège principal à Lausanne. La signature de Sylviane Humi est radiée. La succursale est également engagée par la signature collective à deux de l'administrateur-délégué Jean-Pierre Chiaradia, de et à Pully.

27 mai 1981

A. Erb, à Renens, laiterie et épicerie à l'enseigne «Laiterie-épicerie de La Source» (FOSC du 20. 3. 1969, p. 622). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

27 mai 1981

Ascenseurs - Schindler + Schlieren S.A., succursale de Lausanne, à Lausanne (FOSC du 12. 5. 1981, p. 1522), avec siège principal à Ebikon. Le fondé de procuration Werner Bürkli ne peut pas aliéner ou grever des immeubles.

27 mai 1981

Cameresi, Cassandra et Mario Invernizzi, à Lausanne, rue Cité-Devant 10. Société en nom collectif qui commencera le 1er juin 1981. Associés: Cassandra Invernizzi et Mario Invernizzi, tous deux de Couvet, à Lausanne. Création, fabrication et commerce d'articles «design», de vêtements, accessoires de mode et articles de diverse nature.

27 mai 1981

Rose-Marie Bergundthal, à Crissier, rue d'Yverdon 4. Titulaire: Rose-Marie Bergundthal, de Schüpfen, à Crissier, épouse autorisée d'Ernest, café-restaurant à l'enseigne «Pintc communale de Crissier».

27 mai 1981

Coralin trading, Isabelle Perroud, au Mont-sur-Lausanne, rue du Village 2. Titulaire: Isabelle Perroud, d'Attalens, au Mont-sur-Lausanne, épouse autorisée de Jean-Marie. Commerce et représentation d'articles cadeaux et de diverse nature.

27 mai 1981

Sunset publicité, Gérald Carpent, à Renens, avenue de Préfally 26. Titulaire: Gérald Carpent, de Belgique, à Renens. Publicité dans le domaine des sets de table.

27 mai 1981

Paxol S.A., à Lausanne, commerce de produits chimiques, dissoute par suite de faillite (FOSC du 10. 12. 1980, p. 4017). La faillite étant clôturée, la raison sociale est radiée d'office.

27 mai 1981

Société Immobilière Sur Martines A S.A., à Lausanne (FOSC du 2. 12. 1960, p. 3466). Nouvelle adresse: route du Pavement 103 (chez Eric Warpelin). Le bureau de Wädenswil est supprimé. Ernest Hürlimann-Streuli n'est plus administrateur; sa signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: Eric Warpelin, de Leysin, à Lausanne.

27 mai 1981

Heliodiff S.A., à Lausanne, avenue Recordon 16. Nouvelle société anonyme. Statuts: 27 mai 1981. But: commerce et représentation de papiers héliographiques et de machines à développer ces papiers. Reprise de biens: mobilier et matériel pour fr. 26 127. Capital entièrement libéré: fr. 51 000, divisé en 51 actions nominatives de fr. 1000. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres, qui sont: Claude Chollon, de France, à Lausanne, président et délégué, avec signature individuelle; Liliane Simone, de Lausanne, à Grandvaux, secrétaire, et Armand Michoud, de et à Grandvaux; ces deux derniers avec signature collective à deux.

Bureau de Moudon

26 mai 1981

Alain Guinnard, à Lucens. Le chef de la maison est Alain Guinnard, de Gletterens, à Lucens. Menuiserie, ébénisterie. Route d'Yvonand 4.

Bureau de Nyon

27 mai 1981

Belino Nyon S.A., à Nyon, Nouvelle société anonyme selon statuts du 21 mai 1981. But: exploitation d'un commerce de vins et liqueurs à l'enseigne de «Cave à Jules». Reprise de biens: commerce de vins et liqueurs exploité par Jules Tille, à Nyon, Promenade du Jura 5, pour le prix de fr. 200 000, selon convention du 18 mai 1981. Capital: fr. 120 000, divisé en 120 actions de fr. 1000 nominatives, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Daniel Resselat, de St-Cergue, à Arzier, président; Philippe Bory, de et à Givrin, secrétaire, et Henri Rod, de Mézières, à Eysins, membre; tous avec signature collective à deux. Domicile légal: promenade du Jura 5.

27 mai 1981

Les Editeurs Associés, à Nyon, édition et diffusion de livres, société anonyme (FOSC du 30. 9. 1977, p. 3156). François Gendreau, président; André-Louis Burnier, secrétaire, et François Rodondi, administrateur, ont démissionné; leurs pouvoirs sont éteints. Florence Gendreau, de Vuarnens, à Prangins, est nouvelle administratrice unique avec signature individuelle.

Bureau d'Orbe

27 mai 1981

François Ernst S.A., à Chavornay (FOSC du 19. 5. 1976, p. 1431), ferblanterie, installations sanitaires, etc. Daniel Ernst, administrateur, est démissionnaire. Ses pouvoirs sont éteints et sa signature est radiée.

27 mai 1981

A. Käser, à Orbe (FOSC du 17. 9. 1953, p. 2220), épicerie, primeurs, etc. Cette raison est radiée ensuite de cessation d'activité.

Bureau de Payerne

27 mai 1981

Société d'Agriculture de Corcelles-près-Payerne, à Corcelles-près-Payerne, société coopérative (FOSC du 5. 1. 1979, p. 31). Emile Chuard, vice-président et gérant, a démissionné; sa signature est radiée. Nouveau vice-président et gérant: Daniel Rapin-Thévoz, de et à Corcelles-près-Payerne, qui signe collectivement avec le secrétaire Roger Rapin (inscrit).

Bureau du Sentier (district de la Vallée)

27 mai 1981

Caisse Raiffeisen du Brassus, au Brassus commune du Chenit (FOSC du 31. 5. 1979, p. 1758), société coopérative. Jean-Marius Golay, président, a démissionné; sa signature est radiée. Charles Prod'hom, secrétaire inscrit, est nommé président; Pierre-André Meylan, du Chenit, au Brassus, est nommé secrétaire. Ils signeront collectivement à deux avec les autres personnes inscrites.

Bureau de Vevey

27 mai 1981

La Cité deully S.A., à La Tour-de-Peilz, société anonyme (FOSC du 15. 2. 1978, p. 479), affaires immobilières. Siège transféré à Vevey, rue de la Clergère 1, chez l'Union de Banques Suisses. Statuts modifiés le 21 mai 1981 sur ce point ainsi que sur d'autres non soumis à publicité.

27 mai 1981

Entreprise Faro, Fagone et Rodriguez, à La Tour-de-Peilz. Société en nom collectif commencée le 1er novembre 1980. Associés: Tommaso Fagone, d'Italie, à Vevey, et Amado Rodriguez, d'Espagne, à La Tour-de-Peilz. Entreprise de maçonnerie. Chemin des Murs-Blancs 18.

Wallis - Valais - Vallesse

Büro Brig

26. Mai 1981

Hotel und Restaurant Post, Edith Pfammatter-Gunter, in Turm an n (SHAB Nr. 105 vom 6. 5. 1976, S. 1275). Infolge Übergabe des Geschäftes ist diese Firma erloschen.

26. Mai 1981

Restaurant Elite, Gilbert Cina, in Leuk (SHAB Nr. 87 vom 15. 4. 1981, S. 1188). Infolge Übergabe des Geschäftes ist diese Firma erloschen.

26. Mai 1981

Restaurant Elite, Sonja Cina-Marty, in Leuk. Inhaberin dieser Firma ist, mit Zustimmung ihres Ehegatten, Sonja Cina, geb. Marty, von Salgesch, in Leuk. Restaurant mit Gastwirtschaft.

26. Mai 1981

Pension-Restaurant Emshorn, Geschw. Bregy, in Oberems. Zwischen Herbert Bregy, von und in Oberems; Alois Bregy, von Oberems, in Fiesch, und Helene Hiechger, geb. Bregy, von und in Oberems, mit Zustimmung ihres Ehegatten, besteht seit dem 1. 1. 1981 eine Kollektivgesellschaft, Betrieb einer Pension mit Restaurant. Herbert Bregy vertritt die Gesellschaft mit Einzelunterschrift.

26. Mai 1981

Radio Television Hans Jentseh AG, in Brig, Gemeinde Brig-Glis (SHAB Nr. 231 vom 3. 10. 1977, S. 3173). Laut öffentlicher Urkunde vom 15. 5. 1981 hat die Gesellschaft ihre Statuten geändert. Die Firma heisst neu: Jentseh und Zehnhäusern AG, Radio-TV-Elektronik. Das Aktienkapital von Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000 ist jetzt voll liberriert. Die übrigen Änderungen betreffen die publikationspflichtigen Tatsachen nicht. Neu ist als Mitglied in den Verwaltungsrat gewählt worden: Kurt Zehnhäusern, von Bürenchen, in Brig-Glis. Hans Jentseh, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, ist nun Präsident. Die Mitglieder des Verwaltungsrates führen Einzelunterschrift. Neue Geschäftsadresse: Rhonandsstrasse 14, 3900 Brig.

27. Mai 1981

Kies- und Betonwerk Grosseye AG, in Visp. Unter dieser Firma besteht gemäss Gründungsakt und Statuten vom 15. 5. 1981 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Ausbeutung von Kies und Herstellung von Beton; Beteiligung an anderen Unternehmungen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Dem Verwaltungsrat von 1 bis 3 Mitgliedern gehören an: Franz-Josef Volken, von und in Fiesch, Präsident, in Brig-Glis. Hans Jentseh, bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates und Geschäftsführer, ist nun Präsident. Die Mitglieder des Verwaltungsrates führen Einzelunterschrift. Rechtsdomizil: c/o F. Venez AG, Terbinerstrasse 56, 3930 Visp. Geschäftsadresse: Kantonstrasse 43.

Bureau de St-Maurice

27 mai 1981

SI Hôtel Mont-Fort Verbier SA, à Bagnes. Nouvelle société anonyme. Statuts du 24. 4. 1981. But: toutes les opérations immobilières, notamment l'achat pour fr. 450 000 des parcelles PPE de Verbier-Bagnes, nos 53 095 à 53 122 inclusivement totalisant 512/1000 de la parcelle de base 538. Capital social: fr. 100 000; entièrement versé, en 100 actions de fr. 1000 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration: 1 ou plusieurs membres. Administrateur, signant individuellement: Christer Arnbäck, de Veyrier, à Coligny. Verbier.

27 mai 1981

Dionisio Salvoldi, à Monthey. Titulaire: Dionisio Salvoldi, d'Italie, à Monthey. Café-restaurant à l'enseigne «Café de la Promenade». Rue du Pont 2.

27 mai 1981

Paul Métry, à St-Maurice, café-restaurant-rôtisserie (FOSC du 18. 1. 1972, p. 147). Radiation par suite de remise de commerce.

27 mai 1981

Jésus Fernandez, à St-Maurice, café-restaurant (FOSC du 9. 5. 1979, p. 1507). Radiation par suite de remise de commerce.

27 mai 1981

SI Leonor Verbier SA, à Bagnes (FOSC du 13. 8. 1973, p. 2261). Statuts modifiés le 26. 12. 1980. Nouvelle raison sociale: **Hôtel Touring SA Verbier**. Nouveau but: principalement: exploitation à Verbier d'un hôtel à l'enseigne «Hôtel Touring»; subsidiairement: acquisition, vente, échange, construction, location, financement, exploitation, gérance d'immeubles et participation à toutes opérations financières. Radiation de l'administrateur démissionnaire Charles Rappillard et de sa signature. Unique administratrice: Marie-Christine Birr, de Genève, à Fribourg, qui signe individuellement. Nouvelle adresse: Hôtel Touring, Pathier-Verbier.

Bureau de Sion

26 mai 1981

A. Rey S.A., Installations Sanitaires, à Montana-Station, commune de Montana (FOSC du 18. 9. 1961, no 218, p. 2713). L'administrateur, Alexandre Rey, est décédé, sa signature est radiée. Albert Rudin, d'Arboldswil, à Montana, est nommé président; Albert Rey, président, inscrit, devient vice-président, et Martin Rey, jusqu'ici vice-président, devient secrétaire. La société est engagée par la signature collective à deux des administrateurs.

26 mai 1981

René Varone, transport & Terrassement, à Granois/Savièze (FOSC du 22. 3. 1976, no 68, p. 789). Par jugement du 8 mai 1981, le Tribunal Cantonal a déclaré le titulaire en état de faillite.

26 mai 1981

Crans Loisir S.A. no 11, à Crans, commune de Lens, acquisition et vente d'immeubles, etc. (FOSC du 5. 12. 1977, no 285, p. 3887). L'administrateur unique Guy Praplan a démissionné; sa signature est radiée. Gianpiero Gottardi, de Caslano, à Montagnola, a été nommé administrateur unique avec signature sociale individuelle. Domicile légal et bureaux: c/o Fiduciaire Bagnoud & Clivaz, à Crans/Lens.

27 mai 1981

S.I. Prafirmin Delta S.A., à Sion. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: le 22. 5. 1981. But: l'acquisition, la vente, l'échange, la location, la construction, le financement, l'exploitation, la gérance d'immeubles ou de terrains, avec ou sans accessoire, la participation à toutes opérations financières et à toutes transactions qui sont de nature à développer le but de la société. Capital social: Fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune, au porteur, entièrement libéré. Organes de publication: Bulletin officiel du canton du Valais, et dans les cas prévus par la loi, la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: François Gasser, fils de Paul, de et à Sion, administrateur unique avec signature individuelle. Domicile légal et bureau: c/o Me François Gasser, avocat et notaire, avenue du Midi 8, 1950 Sion.

27 mai 1981

Les Deux Dailles S.A., à Montana, commune de Randogne acquisition, vente d'immeubles (FOSC du 8. 5. 1978, no 105, p. 1439). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de Sierre, du 26 mai 1981.

27 mai 1981

Charles Duc S.A., Magro, à Sion, denrées coloniales en gros (FOSC du 8. 2. 1979, no 32, p. 420). Les administrateurs: Gérard Duc, membre sans signature; Charles Rebord, secrétaire, et Guy Tissières ont démissionné; leur signature est radiée. Jean-Charles Duc, jusqu'ici président, devient administrateur-délégué. Emile Taugwalder, de Zermatt, à Sion, a été nommé administrateur et président du CA. Daniel Thones, de Scuol (Grisons), à Versoix, a été nommé directeur; Guy Tissières, d'Orsières, à Martigny, directeur-adjoint, et Jean-Michel Micheloud, d'Hérémence, à Sion, fondé de pouvoir. La société est engagée par la signature individuelle de l'administrateur-délégué ou par la signature collective à deux du président signant avec un autre administrateur, ou, encore, par la signature collective à deux du directeur, du directeur-adjoint, du fondé de pouvoir.

Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

Bureau de Boudry

27 mai 1981

Montres Nino S.A., à Peseux, fabrication, l'achat et la vente de produits manufacturés, principalement dans le domaine de l'horlogerie, etc. (FOSC du 26. 5. 1981, no 119, p. 1698). Le conseil d'administration est composé de: Vashdev Menghrajmal Choinani, président (déjà inscrit); Abdullah Al-Shirawi, vice-président (déjà inscrit), tous deux avec signature individuelle, et d'André Aubry, de La Chaux-des-Breuleux JU, à Neuchâtel, secrétaire; Rose-Marie Della Chiesa, de Marbach LU, à Neuchâtel, administratrice, et Jean-François Keusch, de Fleurier, à Neuchâtel, administrateur, tous trois avec signature collective à deux. Les administrateurs Jean-Jacques Rivier, secrétaire; Claude Berger et Patrick-André Wavre, ont démissionné; leurs pouvoirs sont éteints.

Bureau de La Chaux-de-Fonds

26 mai 1981

Bell S.A., succursale de La Chaux-de-Fonds, achat de bétail et de viande, etc. (FOSC du 26. 9. 1980, no 226, p. 3169), avec siège principal à Bâle. La signature de Hans-Rudolf Müller, administrateur démissionnaire, est radiée. Nouvelles procurations collectives à deux: Mario Bobbia, de Stabio, à Bâle; Marcel Joos, de Untervaz, à Bâle; Beat Nyfeler, de Gondiswil, à Binningen, et Jürg Stegrist, de et à Bâle; Jürg Schärer, jusqu'ici directeur adjoint, est nommé directeur, avec signature collective à deux. Josef Wettstein, sous-directeur, est domicilié maintenant à Therwil.

26 mai 1981

Le Phare-Sultana S.A., à La Chaux-de-Fonds, fabrication, achat et vente de montres, etc. (FOSC du 25. 5. 1973, no 121, p. 1522). Jean-Claude Schwarz, de Trubschachen, à La Cibourg, est nommé administrateur avec signature individuelle.

26 mai 1981

Fiduciaire de gestion et d'informatique S.A., à La Chaux-de-Fonds (FOSC du 22. 1. 1980, no 17, p. 236). Procuration collective à deux avec des administrateurs: Dorette Bonjour, de Lignières, à Marin, commune de Marin-Epagner. Gérard Perrin, sous-directeur, est maintenant domicilié à Neuchâtel.

Bureau de Locle

27 mai 1981

Bell S.A., succursale de Locle, bétail et viande, etc. (FOSC du 25. 9. 1980, no 225, p. 3159), société anonyme avec siège principal à Bâle. Hans-Rudolf Müller, vice-président, ne fait plus partie du conseil d'administration; sa signature est radiée. Jürg Schärer, jusqu'ici directeur adjoint, signe maintenant collectivement à deux comme directeur, Josef Wettstein, vice-directeur est maintenant domicilié à Therwil. Nouvelles procurations collectives à deux: Mario Bobbia, de Stabio, à Bâle; Marcel Joos, de Untervaz, à Bâle; Dr. Beat Nyfeler, de Gondiswil, à Binningen, et Jürg Stegrist, de et à Bâle.

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

27 mai 1981

Soleil d'Encre S.A., à Fleurier, tabacs, livres, journaux, etc. (FOSC du 18. 9. 1980, no 219, p. 3082). Le capital social de fr. 50 000 est actuellement entièrement libéré. Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale du 5 mai 1981, la société a modifié ses statuts en conséquence.

Bureau de Neuchâtel

26 mai 1981

Centrale Laitière Neuchâtel, à Neuchâtel, société anonyme (FOSC du 15. 5. 1979, no 112, p. 1580). Robert Delit et Louis Rütchi ne font plus partie du conseil d'administration; leur signature est radiée. René Max Contesse, de La Sagne et Les Ponts-de-Marlet, à Saint-Blaise, et Claude Henri Sandoz, de Dombresson, à La Jonchère, commune de Boudevillers, sont nommés administrateurs; tous deux avec signature collective à deux.

26 mai 1981

Bell S.A., succursale de Neuchâtel, achat et vente de bétail et de viande, etc. (FOSC du 26. 9. 1980, no 226, p. 3169), avec siège principal à Bâle. La signature de Hans-Rudolf Müller, vice-président, est radiée. Mario Bobbia, de Stabio, à Bâle; Marcel Joos, de Untervaz, à Bâle; Dr. Beat Nyfeler, de Gondiswil, à Binningen; Jürg Stegrist, de et à Bâle, sont fondés de pouvoir, tous avec signature collective à deux. Jürg Schärer, jusqu'ici directeur-adjoint, est directeur, toujours avec signature collective à deux. Joseph Wettstein, sous-directeur, est maintenant domicilié à Therwil.

27 mai 1981

Carrosserie des Gouttes d'Or S.A., à Neuchâtel (FOSC du 27. 10. 1980, no 252, p. 3506). Selon procès-verbal authentique du 25 mai 1981, la société a décidé sa dissolution. Elle ne subsiste plus que pour sa liquidation qui sera opérée sous la raison sociale: Carrosserie des Gouttes d'Or S.A. en liquidation, par Willy Sciler, jusqu'ici administrateur unique, nommé liquidateur avec signature individuelle.

27 mai 1981

Zeda, Herbert Zürcher, précédemment à Bienna (FOSC du 20. 12. 1976, no 298, p. 3635). La maison a transféré son siège à Hauterive. Le titulaire est Herbert Zürcher, de Trub, domicilié actuellement à Hantverie. Exploitation d'un atelier de décolletage, reprise moulage, cannelage, fini de surface, polissage et pivotage. Rouges Terres 29.

27 mai 1981

Sully Honsberger, à Saint-Blaise. Le chef de la maison est Sully Jean-Claude Honsberger, d'Eggwil, à Hantverie. Exploitation du bar-restaurant à l'enseigne «Le Puck». Chemin Creuzel 1.

Genf - Genève - Ginevra

26 mai 1981

Coiffure Caprice, Carmela Frusciante, à Genève, boulevard Carl-Vogt 46. Chef de la maison: Carmela Frusciante, d'Italie, à Bernex. Salon de coiffure.

26 mai 1981

Galerie du Bourg-de-Four 19, Marie-Thérèse Levin, à Genève, place du Bourg-de-Four 19. Chef de la maison: Marie-Thérèse Levin, de France, à Genève. Galerie d'art.

26 mai 1981

Edition Olizane, O. Lombard, à Genève, rue de Rive 8. Chef de la maison: Olivier Lombard, de et à Genève. Edition et diffusion principalement de livres et de cartes géographiques.

26 mai 1981

Pardo Transport, à Chêne-Bourg, avenue de Thônex 12. Chef de la maison: David Pardo, d'Espagne, à Chêne-Bourg. Entreprise de transport de choses.

26 mai 1981

D. Portmann, à Meyrin, articles de bijouterie (FOSC du 25. 3. 1981, p. 934). La procédure de faillite ayant été clôturée, l'inscription est radiée d'office.

26 mai 1981

Aigue-Marine, à Morges, société anonyme (FOSC du 11. 11. 1974, p. 3005). Nouveau siège: Genève, rue de Cornavin 11, chez Filipinetti Société Anonyme. Statuts originaires du 3. 6. 1953, modifiés le 20. 5. 1981. But: achat, vente, construction, transformation et exploitation de tous immeubles. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un à 3 membres: Jean-Pierre Filipinetti, de Carouge, à Genève, jusqu'ici président, administrateur unique avec signature individuelle. Marthe Filipinetti, décédée, n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés.

26 mai 1981

Bissma SA, à Genève, rue des Granges 5, chez Daniel Guggenheim, avocat. Nouvelle société anonyme. Statuts du 4. 5. 1981. But: achat, vente, importation, exportation de tous produits, principalement dans le domaine de l'agriculture. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 2000, nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Jacques Pernet, de Denens, à Trélex, administrateur unique avec signature individuelle.

26 mai 1981

SI Les Colombettes SA, à Plan-les-Ouates (FOSC du 24. 9. 1979, p. 3042). Nouveau siège: Genève, boulevard Jacques-Dalcroze 7, chez Martin Schwartz, avocat. Adjonction au but: La société pourra intercéder en faveur de ses actionnaires et notamment leur octroyer des prêts ou constituer en leur faveur des gages grevant ses actifs. Statuts modifiés le 22. 5. 1981. Marcel Morard et Roland Gehrig ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Hans Spycher, de et à Berne, est administrateur unique avec signature individuelle.

26 mai 1981

Copyservice Matériel SA, à Genève (FOSC du 11. 1. 1980, p. 114). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

26 mai 1981

Société Immobilière Boulevard Georges-Favon No 22, à Genève, société anonyme (FOSC du 27. 10. 1980, p. 3506).
Société Immobilière Boulevard Georges-Favon No 24, à Genève, société anonyme (FOSC du 27. 10. 1980, p. 3506)

Capital porté de fr. 50 000 à fr. 60 000, par incorporation de réserves à concurrence de fr. 10 000 et l'émission de 10 actions de fr. 1000 au porteur. Capital: fr. 60 000, entièrement libéré, divisé en 60 actions de fr. 1000 au porteur. Statuts modifiés le 15. 5. 1981.

26 mai 1981

Fedders World Trade Corporation, Dover, Grand-Saconnex Branch-Office, au Grand-Saconnex (FOSC du 13. 8. 1973, p. 2261). Les pouvoirs d'Elie L. Sion sont radiés.

26 mai 1981

Lineal SA, à Genève, rue Charles-Humbert 9. Nouvelle société anonyme. Statuts du 22. 5. 1981. But: conseils commerciaux, étude de marché, prospection de clientèle, plus particulièrement dans le domaine de la publicité et des arts graphiques. Capital: fr. 250 000, entièrement libéré, divisé en 500 actions de fr. 500 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Bernard Ghez, de France, à Paris, président; Yves Chauvet, de et à Genève, vice-président, et Henri-Albert Jacques, de Chêne-Bourg, à Meinier, secrétaire. Signature: individuelle de Bernard Ghez et collective des deux autres administrateurs.

26 mai 1981

Oceanex SA, à Genève, place de la Fusterie 5, chez Jacques Werner, avocat. Nouvelle société anonyme. Statuts du 19. 5. 1981. But: importation et exportation de denrées alimentaires et autres produits manufacturés ou non. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 100 actions de fr. 500 nominatives. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Roland Palaz, de Lutry, à Maitran, président, et Monika Vollbrecht, de Genève, à Versoix, secrétaire; lesquels signent collectivement à deux.

26 mai 1981

Peugeot (Suisse) SA, à Genève (FOSC du 1. 4. 1980, p. 1064). Par suite du transfert de son siège à Berne, la société a été inscrite au registre du commerce de Berne (FOSC du 15. 5. 1981, p. 1566). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre du commerce de Genève.

26 mai 1981

Procofin - Promotion pour la construction et le financement SA, à Genève, rue Charles-Bonnet 4, chez Louis Mudry, avocat. Nouvelle société anonyme. Statuts du 22. 5. 1981. But: préparation et exécution de tous travaux d'études, de coordination et d'entreprises générales de constructions, ainsi que réalisation de travaux «clés en mains» dans le domaine des travaux publics et privés; financement et participations. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Louis M. Mudry, de Lens, à Pregny-Chambésy, administrateur unique avec signature individuelle.

26 mai 1981

Jean-Pierre Rivara SA, à Genève, expert-comptable, etc. (FOSC du 17. 4. 1979, p. 1191). Capital porté de fr. 100 000 à fr. 150 000, par l'émission de 50 actions de fr. 1000, nominatives. Capital: fr. 150 000, entièrement libéré, divisé en 150 actions de fr. 1000 nominatives. Statuts modifiés le 19. 5. 1981.

26 mai 1981

Saba AG (Saba AG) (Saba Ltd), à Zurich (FOSC du 17. 4. 1979, p. 1186). Nouveau siège: Genève, rue Bellot 6, chez Luc Hafner, avocat. La raison de commerce est: Saba SA (Saba AG) (Saba Ltd). Statuts originaires du 17. 6. 1955. Nouveaux statuts du 30. 4. 1981. But: encouragement de la vente et régularisation du marché pour les produits «Saba», empêchement d'importations indésirables ainsi que protection de tous les droits et intérêts de «Saba Schwarzwälder Apparate-Bau-Anstalt August Schwer Söhne GmbH», à Villingen (D); fabrication, montage et vente de tout matériel nécessaire à l'entretien et au commerce d'appareils électroniques. Capital: fr. 250 000, entièrement libéré, divisé en 250 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Luc Hafner, de Genève, à Chêne-Bougeries, administrateur unique avec signature individuelle. Herbert Richli n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

26 mai 1981

Sag Holding SA, à Genève, rue de l'Athénée 22, chez Marketing 2000 SA. Nouvelle société anonyme. Statuts du 21. 5. 1981. But: acquisition, administration et contrôle de participations et d'investissements dans toutes entreprises. Capital: fr. 1 200 000, entièrement libéré, divisé en 120 actions de fr. 10 000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Georges-P. Nicolaidis, de Grèce, à Genève, président; Serge Frudkoff, de et à Genève, vice-président, et Heidi Wirz, de Riehen, à Lancy; lesquels signent individuellement.

26 mai 1981

Société Immobilière Timour, à Genève, société anonyme (FOSC du 7. 8. 1979, p. 2530). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

26 mai 1981

Société Immobilière Route des Acacias 30, à Genève, société anonyme (FOSC du 2. 12. 1980, p. 3930). Armand Perroz n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Gérard Baerzand, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle.

26 mai 1981

Atelier coopératif d'architecture et d'urbanisme, ACAU, à Carouge, société coopérative (FOSC du 3. 5. 1976, p. 1217). Jean-Pierre Dallenbach, jusqu'ici président; Denis Dubois-Ferrière, jusqu'ici secrétaire, nommé président, et Nadine Iben, nommée secrétaire, tous membres de l'administration, continuent à signer collectivement à deux.

26 mai 1981

Banque Pasche SA, à Genève (FOSC du 22. 10. 1980, p. 2452). Procuration collective à deux a été conférée à Hervé du Parc Lœmarna, de France, à Genève.

26 mai 1981

Bemar SA, à Genève, société immobilière (FOSC du 13. 10. 1977, p. 3278). Olivier Vodoz n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Claude Henriet, de et à Genève, président, et Jean-Claude Dugrandpraz, de et à Chêserex, secrétaire, lesquels signent collectivement à deux. Nouvelle adresse: avenue de Champel 8c, chez Fides Société Fiduciaire.

26 mai 1981

Cofinter SA, à Genève, opérations financières, etc. (FOSC du 7. 8. 1973, p. 2214). Philippe Girod n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administratrice Arlette Massey a été nommée secrétaire du conseil; elle continue à signer individuellement. Georges Massey, de et à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature individuelle.

26 mai 1981

Pierre Wyss-Chodat, à Genève (FOSC du 20. 3. 1978, p. 860). Nouvelle adresse: place Claparède 5.

26 mai 1981

Diamine SA, à Genève, pierres précieuses, etc. (FOSC du 12. 12. 1980, p. 4046). Nouvelle adresse: rue du Marché 12-14.

26 mai 1981

Holitour SA, à Genève, participations dans toute entreprise d'urbanisation, etc. (FOSC du 30. 6. 1977, p. 2160). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: **Holitour SA, en liquidation**. Liquidateur: Daniel Ruchonnet de Tholeyres, à Lancy, avec signature individuelle. Jean-Jacques Magnin n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

26 mai 1981

Société Immobilière du Marché de gros de l'Alimentation, à Carouge, société anonyme (FOSC du 25. 2. 1980, p. 632). François Vecchio n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. L'administrateur Walter Marquart n'exerce plus la signature sociale. L'administrateur Jules Faure, jusqu'ici vice-président, a été nommé président; il continue à signer collectivement à deux. Eric Pierre-Humbert, de et à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. L'administrateur André Berdat signe désormais collectivement à deux.

26 mai 1981

Promoconseils SA, à Genève (FOSC du 8. 8. 1980, p. 2670). Nouvelle adresse: place Claparède 5, chez Pierre Wyss-Chodat.

26 mai 1981

Uniroyal International SA, à Carouge, commerce de caoutchouc, etc. (FOSC du 16. 10. 1980, p. 3378). Albert Englebert et Guido Hanselmann ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. L'administrateur et directeur Rudolf Leutwyler, a été nommé vice-président du conseil; il continue à signer collectivement à deux. John-Anthony Landesberger, n'est plus vice-président; il reste membre du conseil d'administration et continue à signer collectivement à deux. Robert Favarger, de et à Genève, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux.

26 mai 1981

Fiduciaire Vidor SA, à Genève, succursale d'une entreprise ayant son siège à Lausanne (FOSC du 12. 9. 1980, p. 3022). Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à Quang-Thach Ngo, de et à Genève, et Christiane Ott, de France, à Annemasse (F).

Jura - Jura - Giura

Bureau de Porrentruy

27 mai 1981

Auverres S.A., à Fontenais. Suivant acte authentique du 21 mai 1981, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but la fabrication de verres de montres et d'autres produits horlogers. Elle peut accomplir toutes opérations industrielles, commerciales, financières, mobilières ou immobilières se rapportant à son objet. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000 chacune. Le capital social est entièrement libéré. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les convocations et communications sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres: Daniel Meyer, de Reisiswil, à Porrentruy, est administrateur unique avec signature individuelle.

Skilift Nätschen-Gütsch AG, Andermatt

Kapitalerhöhung 1981

Zeichnungsangebot

Die ausserordentliche Generalversammlung der Skilift Nätschen-Gütsch AG, Andermatt, hat am 27. März 1981 auf Antrag des Verwaltungsrates beschlossen, das Aktienkapital von Fr. 67 000.- auf Fr. 800 000.- zu erhöhen durch Ausgabe von 1400 Inhaberaktien von je Fr. 500.- Nennwert
330 Inhaberaktien von je Fr. 100.- Nennwert
dividendenberechtigt ab 1. November 1981

Zeichnungen für diese Titel werden in der Zeit vom
4. bis 30 Juni 1981

zu den folgenden Bedingungen von der nachstehend aufgeführten Zeichnungsstelle spesenfrei entgegengenommen:

Vorrechtszeichnung

Zeichnungspreis Fr. 103.- je neue Inhaberaktie zu Fr. 100.- nom.
Bezugsverhältnis 1 neue Inhaberaktie auf 2 bisherige Inhaberaktien
Bezugsrecht Coupons Nr. 34 der bisherigen Aktien

Freie Zeichnung

Zeichnungspreis Fr. 515.- je neue Inhaberaktie zu Fr. 500.- nom.

Einreichung der Zeichnung mittels des vorgesehenen Zeichnungsscheines. Die Zuteilung erfolgt nach Schluss der Zeichnungsfrist.

Die **Liberierung** der neuen Aktien hat bis spätestens am **10. Juli 1981** zu erfolgen.

Ausführliche Emissionsprospekte und Zeichnungsscheine können bezogen werden bei der

Urner Kantonalbank Altdorf
mit sämtlichen Niederlassungen

Valoren-Nummern: Inhaberaktien zu Fr. 500.- nom. 233 030
Inhaberaktien zu Fr. 100.- nom. 233 031

Luftseilbahn Sahlboden-Glattalp AG Bisisthal (Gemeinde Muotathal)

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, 25. Juni 1981, 14 Uhr, im Berghaus Glattalp.

Traktanden:

1. Feststellung der anwesenden Aktienstimmen.
2. Abnahme des Protokolls der ordentlichen Generalversammlung vom 1. Juli 1980.
3. Geschäftsbericht pro 1980.
4. Abnahme der Jahresrechnung 1980 gemäss Bericht der Kontrollstelle.
5. Entlastung des Verwaltungsrates.
6. Verschiedenes.

Bilanz und Erfolgsrechnung per 31. Dezember 1980 sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen bei der Raiffeisenbank Muotathal und beim Schweizerischen Bankverein, Schwyz, zur Einsicht auf.

Stimmrechtsausweise werden gegen Vorweisung der Aktientitel oder entsprechender Bankbestätigung am Tag der Generalversammlung an der Talstation ausgegeben.

Bisisthal, 1. Juni 1981

Der Verwaltungsrat

Luftseilbahn Adliswil-Felsenegg

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Dienstag, 23. Juni 1981, 18 Uhr, im Bergrestaurant Felsenegg

Traktanden:

1. Geschäftsbericht und Jahresrechnung 1980.
2. Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
3. Entlastung der Verwaltung

Stimmkarten und Geschäftsbericht mit Rechnungen für 1980 können gegen genügenden Aktenausweis vom 11. bis 22. Juni 1981 bei der Schweizerischen Volksbank in Zürich, Bahnhofstrasse 53, bei der Agentur in Adliswil der Sparkasse des Wahlkreises Thalwil, Albisstrasse 15, in Adliswil, sowie bei der Geschäftsstelle der Luftseilbahn Adliswil-Felsenegg in Zürich, Sihlmattstrasse 5 (SZU Sihltal-Zürich-Uetliberg-Bahn) bezogen werden. Der Geschäftsbericht ist ferner auch beim Stationsvorstand Adliswil (SZU) erhältlich. Am Versammlungstag selbst (23. Juni) werden keine Stimmkarten mehr ausgegeben.

Die Stimmkarte berechtigt den Inhaber zu einer Hin- und Rückfahrt mit der Luftseilbahn am Tage der Generalversammlung.

Anschliessend an die Generalversammlung Tonbildschau von Herrn Erich Gerber, Verkehrsdirektor: «Aktuelles vom Verkehrsverein Zürich».

Adliswil/Zürich, den 28. April 1981

Luftseilbahn Adliswil-Felsenegg
Der Präsident: Dr. R. Gmür
Der Geschäftsleiter: H. Tempelmann

Busbetrieb Solothurn und Umgebung

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

Montag, 22. Juni 1981, 16.15 Uhr, im Gasthof zum Sternen, Koppigen.

Traktanden:

1. Genehmigung des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und der Bilanz pro 1980.
2. Entlastung der Verwaltung.
3. Neuwahl der Aktionärvertreter in den Verwaltungsrat.
4. Mitteilungen.

Die Zutrittskarten werden den Aktionären per Post zugestellt. Sie berechtigen zur freien Fahrt in allen Kursen des BSU am Montag, 22. Juni 1981, ab 13 Uhr, bis Betriebschluss.

Die Jahresrechnung des BSU pro 1980, der Geschäftsbericht sowie der Revisorenbericht sind von Freitag, 12. Juni 1981, an, im Betriebsbüro des BSU, Niklaus-Konrad-Strasse 14, in Solothurn, zur Einsichtnahme aufgelegt.

Worblaufen, den 10. Juni 1981

Für den Verwaltungsrat
Der Präsident: Heinz P. Vögeli

Zürichsee-Schiffahrtsgesellschaft

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

Donnerstag, 25. Juni 1981, 15.00 Uhr, im Landgasthof Halbinsel Au.

Geschäfte:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 26. Juni 1980.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1980. Bericht und Antrag der Kontrollstelle.
3. Wahlen.
4. Orientierung über den Werftneubau.
5. Verschiedenes.

Der Geschäftsbericht mit Jahresrechnung und Bilanz kann gegen Ausweis des Aktienbesitzes von heute an von unserem Verwaltungsbüro in Zürich-Wollishofen bezogen werden. Privataktionäre haben für die Generalversammlung keine Eintrittskarte zu verlangen, sondern bei der Eingangskontrolle zur Generalversammlung lediglich Coupon Nr. 10 (Couponbogen 1971) vorzuweisen.

Am Tage der Generalversammlung geniessen die Privataktionäre freie Fahrt auf sämtlichen Schiffen unserer Gesellschaft. Als Ausweis des Aktienbesitzes gilt ebenfalls Coupon Nr. 10 des neuen Couponbogens.

Nach der Generalversammlung werden die Coupons Nr. 10 beim Lösen von Schiffsbilletten auf allen unseren Schiffen mit Fr. 5.- an Zahlung genommen.

Zürich, den 10. Juni 1981

Namens des Verwaltungsrates
Der Präsident: P. Weber
Der Direktor: F. Fleischmann

EWAG Fideris AG

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Dienstag, den 23. Juni 1981, 14.15 Uhr, ins Restaurant Au, 7299 Fideris-Station.

Traktanden:

1. Protokoll der ordentlichen Generalversammlung vom 11. Juni 1980.
2. Geschäftsbericht des Verwaltungsrates.
3. Genehmigung der Jahresrechnung 1980.
4. Kenntnisnahme vom Kontrollstellenbericht 1980.
5. Entlastung des Verwaltungsrates, der Geschäftsführung und der Kontrollstelle.
6. Neuwahl des Verwaltungsratspräsidenten und der Kontrollstelle.
7. Varia und Umfrage.

Der Geschäftsbericht, die Jahresrechnung sowie der Kontrollstellenbericht liegen ab Freitag, den 12. Juni 1981, am Sitz der Gesellschaft, in 7299 Fideris, auf dem Büro des Unterzeichneten Verwaltungsratspräsidenten, Hartbertstrasse 1, 7000 Chur, und auf dem Büro der Treuhand AG Neeser, Quaderstrasse 16, 7000 Chur, zur Einsichtnahme auf.

Stimmrechtsausweise werden gegen Vorlage der Aktien oder der Bestätigung einer Bank, wonach die Aktien bis zum Schluss der Generalversammlung hinterlegt sind, am Tage der Versammlung, ab 13.30 Uhr, abgegeben.

Für den Verwaltungsrat
Der Präsident:
Dr. H. J. Tarnutzer

Sportbahnen Atzmännig AG, Goldingen

Einladung zur 19. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Dienstag, den 23. Juni 1981, um 15 Uhr, im Hotel Talstation Atzmännig, Hintergoldingen

Traktanden:

1. Wahl der Stimmzähler.
2. Protokoll der 18. ordentlichen Generalversammlung vom 17. Juni 1980.
3. Abnahme des Geschäftsberichtes, der Jahresrechnung und des Berichtes der Kontrollstelle.
4. Décharge-Erteilung an die Verwaltung.
5. Umfrage.

Geschäftsbericht, Bericht der Kontrollstelle, Bilanz und Gewinn- und Verlustrechnung liegen ab 12. Juni 1981 im Büro der Sportbahnen Atzmännig AG in Hintergoldingen, bei der Bank vom Linthgebiet in Uznach und deren Filialen sowie bei der Zürcher Kantonalbank in Rütli zur Einsicht auf.

Zutrittskarten können gegen genügenden Ausweis des Aktienbesitzes am Versammlungstag ab 14 Uhr im Büro des Hotel Talstation (Skiliftkasse) bezogen werden.

Goldingen, den 10. Juni 1981

Der Verwaltungsrat

Origlio Country Club SA, Origgio

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Mittwoch, den 24. Juni 1981, 14.30 Uhr, am Sitze der Gesellschaft Origgio Country Club, Origgio.

Traktanden:

1. Protokoll der ausserordentlichen Generalversammlung vom 29. September 1980.
2. Bericht des Verwaltungsrates über das Geschäftsjahr 1980.
3. Vorlage der Jahresrechnung 1980.
4. Bericht der Kontrollstelle.
5. Abnahme der Jahresrechnung 1980.
6. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat.
7. Wahlen:
 - a. Verwaltungsrat;
 - b. Kontrollstelle.
8. Verschiedenes.

Der Geschäftsbericht mit der Jahresrechnung 1980 sowie der Kontrollstellenbericht liegen ab 12. Juni 1981 zur Einsichtnahme der Aktionäre am Sitz der Gesellschaft in Origgio auf.

Origgio, den 10. Juni 1981

Der Verwaltungsrat

Iberpistas - Iberica de Autopistas SA

Concesionaria del Estado, Madrid

Emprunt à taux variable (min. 6½%) 1980-1990 de sfr. 35 000 000

Le taux d'intérêt de l'emprunt susmentionné a été fixé à 10% p.a. pour la période du 4 juin 1981 au 4 décembre 1981, soit sfr. 276.40 pour le coupon no 3 (obligation de sfr. 5000 nominal), payable le 4 décembre 1981.

Numéro de valeur: 465.819

Genève, le 3 juin 1981

Par ordre: Soditic SA

Mon Moulin SA, Charrat

Convocation

Les actionnaires de Mon Moulin SA, de siège social à Charrat, sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le lundi 22 juin 1981, à 11 h., dans les établissements de la société à Charrat.

Ordre du jour statutaire.

Les actionnaires peuvent exercer leur droit de vote personnellement ou par procuration écrite qui devra être présentée à l'ouverture de l'assemblée.

Les détenteurs d'actions au porteur devront les produire ou présenter un certificat de dépôt.

Les propositions à faire à l'assemblée générale devront parvenir par écrit au conseil d'administration quatre jours avant l'assemblée.

Le compte de profits et pertes, le bilan, le rapport de l'organe de contrôle et le rapport de gestion sont à la disposition des actionnaires chez Me Edouard Morand, à Martigny, dès le 12 juin 1981.

Martigny, le 4 juin 1981

Le conseil d'administration

Tele-Mont-Noble SA, Nax

Société de remontées mécaniques

Convocation

Les actionnaires de la société sont convoqués à

l'assemblée générale ordinaire

qui aura lieu le vendredi 12 juin 1981, à 18 h., salle de musique de l'Echo, du Mont-Noble, à Nax.

Ordre du jour:

1. Procès-verbal de la dernière assemblée.
2. Rapport du conseil d'administration.
3. Comptes de l'exercice 1980.
4. Rapport de l'organe de contrôle.
5. Approbation des comptes et de la gestion 1980 et décharge aux organes responsables.
6. Nominations statutaires.
7. Divers.

Les comptes de l'exercice 1980, le bilan au 31 décembre 1980 et le rapport de l'organe de contrôle seront à disposition des actionnaires dès le 2 juin 1981 au bureau fiduciaire, E. Chevrier, rue de Lausanne 35, Sion.

Pour assister à l'assemblée générale, les actionnaires titulaires d'actions au porteur, devront présenter au contrôle, dès 17 h. 30, leurs actions ou un certificat de dépôt bancaire en bonne et due forme.

Nax, le 25 mai 1981

Le conseil d'administration

Société électrique des Forces de l'Aubonne Transports Allaman-Aubonne-Gimel

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le mercredi 24 juin 1981, à 17 h., à la Maison de Ville, à Aubonne,

avec l'ordre du jour suivant:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Approbation des comptes.
3. Attribution du solde du compte de profits et pertes.
4. Nomination d'un administrateur et d'un vérificateur des comptes.
5. Propositions individuelles.

Le rapport de gestion, le bilan, le compte de profits et pertes et le rapport des vérificateurs seront déposés au bureau de la société, à Aubonne, à partir de 12 juin 1981.

Les cartes d'admission, ainsi que les billets donnant droit à une course gratuite sur la ligne le jour de l'assemblée, seront délivrés au même bureau sur présentation des actions, jusqu'au 23 juin 1981.

La feuille de présence sera établie dès 16 h. 30, elle sera clôturée à 17 h. précises.

Seuls les actionnaires qui assistant à l'assemblée recevront, à l'issue de celle-ci, un permis pour une course gratuite Allaman-Aubonne-Gimel valable 6 mois.

Aubonne, le 3 juin 1981

Le conseil d'administration

Emballages Techniques SA Plan-les-Ouates

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

lundi 22 juin 1981, à 15 h. 30, à l'Hostellerie de la Vendée, chemin de la Vendée 28, 1213 Petit-Lancy GE.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Approbation des comptes de l'exercice 1980.
3. Affectation des résultats de l'exercice 1980.
4. Décharge au conseil d'administration pour sa gestion.

Le bilan et le compte de profits et pertes, le rapport des contrôleurs et le rapport de gestion sont à la disposition des actionnaires au siège social, à partir du 9 juin 1981.

Le conseil d'administration

Investimmob SA

Société anonyme dont le siège est à Lausanne

Les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le vendredi 26 juin 1981, à 10 h. 30, dans les salons de l'Hôtel de la Paix, à Lausanne.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1980. Présentation du bilan et du compte de profits et pertes au 31 décembre 1980.
2. Rapport du contrôleur des comptes.
3. Approbation du rapport de gestion, du bilan et du compte de profits et pertes au 31 décembre 1980.
4. Décharge au conseil d'administration et approbation du rapport du contrôleur des comptes.
5. Divers.

Les actionnaires désirant assister à l'assemblée générale ordinaire devront produire leurs actions ou une attestation bancaire, faisant mention du numéro des actions, au bureau de la société, avenue de Mont Goulin 27, à Prilly. Une carte d'admission, valablement signée par les représentants d'Investimmob SA, leur sera remise dès le 16 juin 1981.

Le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport du conseil d'administration et le rapport de l'office de contrôle seront déposés, dès le 16 juin 1981, au bureau de la société, avenue de Mont Goulin 27, à Prilly.

Investimmob SA
Le conseil d'administration**Société Immobilière de 1858****Assemblée générale des actionnaires**

le 22 juin 1981, à 9 h. 30, à l'étude Clerc et Dardel, notaires, rue Pourtalès 2, Neuchâtel.

Ordre du jour:

1. Procès-verbal de l'assemblée du 26 juin 1980.
2. Rapports du conseil d'administration et de l'office de contrôle.
3. Discussion et votations sur les conclusions de ces rapports.
4. Nominations statutaires.
5. Divers.

Le bilan, le compte de profits et pertes, ainsi que les rapports du conseil d'administration et de l'office de contrôle sont à la disposition des actionnaires à l'étude Clerc et Dardel, notaires.

Neuchâtel, le 5 juin 1981

Le conseil d'administration

Edouard Dubied & Cie SA, Couvet

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le lundi 29 juin 1981, à 11 h., à l'Eurotel, avenue de la Gare 15/17, 1er étage, à Neuchâtel.

Ordre du jour:

1. Présentation du rapport du conseil d'administration sur l'exercice 1980, du bilan et du compte de profits et pertes au 31 décembre 1980.
2. Présentation du rapport des contrôleurs.
3. Délibération et décisions sur les conclusions de ces rapports: approbation du rapport du conseil d'administration et des comptes de l'exercice 1980; décharge au conseil d'administration; décision relative à l'affectation du résultat de l'exercice.
4. Elections statutaires.

Le rapport de gestion du conseil d'administration (comprenant le bilan, le compte de profits et pertes, le rapport des contrôleurs et la proposition d'affectation du résultat de l'exercice) sera envoyé aux actionnaires et également tenu à leur disposition et à celle des porteurs de bons de participation auprès des sièges et succursales de la société à partir du 18 juin 1981.

Le registre des actions sera clos du 15 au 30 juin 1981. Aucun transfert d'actions n'aura lieu pendant cette période.

Couvet, le 4 juin 1981

Le conseil d'administration

Hôtel de l'Ours Cortébert SA

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le vendredi 19 juin 1981, à 20 h. 30, à l'Hôtel de l'Ours, à Cortébert.

Ordre du jour: Opérations statutaires.

Le rapport de gestion, le bilan, le compte de résultat, le rapport des contrôleurs seront à la disposition des actionnaires durant les 10 jours qui précèdent l'assemblée au secrétariat de la société chez Mme Josette Gallina, Tivoli 33A, St-Imier.

Les actionnaires devront présenter leurs titres ou un certificat bancaire, le jour de l'assemblée, dès 20 h.

Cortébert, le 5 juin 1981

Le conseil d'administration

Téléphérique Rougemont Videmanette SA

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le vendredi 26 juin 1981, à 14 h., au Restaurant de la Videmanette, à La Videmanette. La feuille de présence est ouverte à 13 h. 45.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration, des contrôleurs aux comptes et présentation des comptes de l'exercice 1980.
2. Opérations statutaires.
3. Divers.

Les personnes présentes devront justifier de leur qualité d'actionnaire par la production de leurs actions, de certificats de dépôts portant le numéro des actions, etc. Le bilan, le compte de profits et pertes ainsi que les rapports légaux seront à la disposition de Messieurs les actionnaires à Rougemont, au bureau de la société, c/o Office des billets du Téléphérique, 10 jours à l'avance.

Lausanne, le 1er juin 1981

Le Conseil d'administration



PUBLICITAS

SOCIÉTÉ ANONYME SUISSE
DE PUBLICITÉ

CONVOCAZION

à l'assemblée générale ordinaire des actionnaires

qui aura lieu le mercredi 24 juin 1981, à 14 h. 30, dans les locaux de la Direction générale (entrée: 22, avenue Mon-Repos), à Lausanne.

ORDRE DU JOUR

- Rapport du Conseil d'administration sur l'exercice 1980.
- Rapport de l'organe de contrôle.
- Approbation du compte de profits et pertes et du bilan de l'exercice 1980 et votation sur la décharge à donner au Conseil d'administration ainsi qu'à l'organe de contrôle.
- Décision sur la répartition du bénéfice net.
- Nominations statutaires.
- Augmentation du capital social:
 - Augmentation du capital social de Fr. 18 000 000.- à Fr. 22 000 000.- par l'émission, au pair, de 20 000 actions nouvelles au porteur, de Fr. 200.- nom. chacune, accompagnées:
 - d'un bon de jouissance Publicitas SA, Lausanne, sans valeur nominale
 - d'une action ordinaire Publicitas (Foreign), Inc., Panama, sans valeur nominale et sans droit de vote, à libérer par l'actionnaire par 20.- dollars USA.
 - Constatation de la souscription et de la libération intégrale de Fr. 4 000 000.- nom. d'actions nouvelles Publicitas SA, Lausanne.
 - Modification en conséquence des articles 6 et 13, alinéa 1, des statuts.
 - Constatation du droit préférentiel de souscription des actionnaires dans la proportion de deux nouvelles actions pour neuf actuelles, chaque nouvelle action étant indissolublement liée à un nouveau bon de jouissance Publicitas SA, Lausanne, sans valeur nominale et à une nouvelle action ordinaire Publicitas (Foreign), Inc., Panama, sans valeur nominale et sans droit de vote.

Les cartes d'admission à l'assemblée générale peuvent être retirées jusqu'au 19 juin 1981 au plus tard à la Direction générale, 12, avenue des Toises, à Lausanne, en justifiant de la qualité d'actionnaire et du nombre des actions détenues (art. 16 des statuts).

Le bilan et le compte de profits et pertes, le rapport de gestion, le rapport de l'organe de contrôle, les propositions concernant l'emploi du bénéfice net ainsi que la proposition de modification des art. 6 et 13, alinéa 1, des statuts pourront être consultés à la Direction générale et aux sièges des succursales dès le 12 juin 1981.

Lausanne, le 5 mai 1981

LE CONSEIL D'ADMINISTRATION



PUBLICITAS

SCHWEIZERISCHE
WERBEGESSELLSCHAFT

EINLADUNG

zur Ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

welche am Mittwoch, den 24. Juni 1981, 14.30 Uhr, in den Räumlichkeiten der Generaldirektion (Eingang: Avenue Mon-Repos 22) in Lausanne stattfindet.

Traktanden

- Geschäftsbericht des Verwaltungsrates für das Jahr 1980.
- Bericht der Kontrollstelle.
- Abnahme der Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bilanz des Geschäftsjahres 1980 und Entlastung des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle.
- Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
- Statutarische Wahlen.
- Erhöhung des Aktienkapitals:
 - Beschlussfassung über die Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 18 000 000.- auf Fr. 22 000 000.- durch Ausgabe zu pari von 20 000 Inhaberaktien im Nennwert von Fr. 200.-, verbunden mit je
 - einem Genussschein Publicitas, Lausanne, ohne Nennwert
 - einer Stammaktie Publicitas (Foreign), Inc., Panama, ohne Nennwert und ohne Stimmrecht, die durch den Aktionär mit US \$ 20.- zu liberieren ist.
 - Feststellung der Zeichnung und Vollenzahlung von Fr. 4 000 000.- nom. neuer Aktien Publicitas, Lausanne
 - Änderung der Art. 6 und 13, Absatz 1, der Statuten
 - Feststellung eines Bezugsrechtes der Aktionäre im Verhältnis von zwei neuen auf je neun gegenwärtige Aktien; jede neue Aktie ist mit einem neuen Genussschein Publicitas, Lausanne, ohne Nennwert, und einer neuen stimmrechtlosen Stammaktie Publicitas (Foreign), Inc., Panama, ebenfalls ohne Nennwert, untrennbar verbunden.

Die Eintrittskarten zur ordentlichen Generalversammlung können ab heute bis inklusive 19. Juni 1981 bei der Generaldirektion, Avenue des Toises 12 in Lausanne, gegen Ausweis über den Aktienbesitz, bezogen werden (Art. 16 der Statuten).

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung, der Geschäftsbericht, der Bericht der Kontrollstelle, die Vorschläge für die Verwendung des Reingewinnes sowie der Antrag auf Änderung der Art. 6 und 13, Absatz 1, der Statuten, liegen ab 12. Juni 1981 bei der Generaldirektion und den Filialen zur Einsicht der Aktionäre auf.

Lausanne, 5. Mai 1981

DER VERWALTUNGSRAT

Holdisa SA, Fribourg

L'assemblée générale des actionnaires de la société

est convoquée pour le 22 juin 1981, à 9 h. 15, au Salon III du Buffet de la Gare, à Lausanne.

Ordre du jour:

- Présentation du rapport de gestion et des comptes de l'exercice 1980.
- Rapport de l'organe de contrôle.
- Approbation du rapport de gestion et des comptes de l'exercice 1980.
- Décharge au conseil d'administration.
- Nomination de l'organe de contrôle.
- Divers.

Les cartes d'admission à cette assemblée seront délivrées contre justification de la propriété des titres par la Banque Cantonale Vaudoise, place St-François, à Lausanne, jusqu'au 15 juin 1981.

Le rapport du conseil d'administration, le bilan et le compte de profits et pertes au 31 décembre 1980, ainsi que le rapport de l'organe de contrôle seront déposés au siège de la société à Fribourg, rue de l'Hôpital 15, c/o Société de Contrôle Fiduciaire SA, à partir du 11 juin 1981.

Fribourg, le 4 juin 1981

Le conseil d'administration

Visawert SA, Lugano

Convocazione

I Signori azionisti sono convocati in

assemblea generale ordinaria

per il giorno di lunedì 6 luglio 1981 alle ore 9, presso la sede sociale, piazza Dante 8, Lugano, con il seguente

Ordine del giorno:

- Presentazione del bilancio e del conto economico chiusi al 31 dicembre 1980
- Rapporto dell'ufficio di revisione.
- Approvazione del bilancio e del conto economico.
- Scarico all'amministrazione e all'ufficio di revisione.
- Eventuali.

Il consiglio di amministrazione

Società Finman SA, Montagnola

Convocazione assemblea generale straordinaria

Si comunica a tutti gli azionisti che il giorno 19 giugno 1981, alle ore 16, avrà luogo, presso lo studio dell'avv. Bruno Balestra, viale St. Franscini 20, Lugano, l'assemblea generale straordinaria della società con le seguenti

Trattande:

- Dimissione dell'amministratrice.
- Nomina nuovo consiglio di amministrazione.
- Eventuali.

Amministratrice unica:
Cesari Caterina

Mefina SA, Fribourg

Assemblée générale ordinaire des actionnaires

du mercredi, 24 juin 1981, à 11 h. 30, avenue de Châtelaine 1-5, à Genève.

Ordre du jour:

- Rapport du conseil d'administration et présentation des comptes pour l'exercice 1980.
- Rapport des contrôleurs.
- Votations sur les conclusions de ces rapports.
- Décision sur la répartition du bénéfice.
- Votation de décharge à l'administration.

Pour participer à l'assemblée générale, chaque actionnaire doit, trois jours au moins avant l'assemblée, prouver sa qualité de propriétaire d'actions auprès de Messieurs E. Gutzwiller & Cie., banquiers, Kaufhausgasse 7, Bâle.

Le rapport du conseil d'administration, le bilan et le compte de profits et pertes au 31 décembre 1980, ainsi que le rapport des contrôleurs, seront déposés auprès du siège de la société à Fribourg et auprès de Messieurs E. Gutzwiller & Cie, Bâle, à la disposition des actionnaires, à partir du 12 juin 1981.

Fribourg, le 10 juin 1981

Le conseil d'administration

Société de Gares Frigorifiques et Ports Fracs de Genève

Selon décision de l'assemblée générale ordinaire du 5 juin 1981, le dividende de l'exercice 1980 de 10% est payable dès le 9 juin 1981 à fr. 2.- brut pour les actions de fr. 20.- nominal et de fr. 10.- pour les actions de fr. 100.- nominal, sur présentation du coupon n° 2 et pour les bons de participation de fr. 100.- nominal fr. 10.- brut sur présentation du coupon n° 7, sous déduction des impôts fédéraux de 35%, payables chez MM. Lombard Odier & Cie, rue de la Corratierie 11, Genève.

Genève, le 9 juin 1981

Société Financière - Fiduciaire

centre-ville, importance moyenne, rendement élevé

à remettre

partiellement ou totalement. Convientrait à expert-comptable disposant capital minimum fr. 100 000.-. Renseignements sous chiffre F 31977-18 à Publicitas, 1211 Genève 3.

Aut. Telefon-beantworter

bei Barzahlung / 5%
Hörprobe: 01/69 42 40
Verkauf: 01/251 46 32

Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsmessenblatt unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft».

Elegante Klapptische für Speiseseal und Kantinen

Kratzeste Thermophal-Beschichtung, Beschlag Vierkantrohr, stabile Klappstreben, unfallsicher, formschön, appetitliche Farben
200 cm lang, 70 cm breit Fr. 310.-
Dazu Klappbänke aus F1/Ta-Holz mit Vierkantrohr und Kunststoffkappen
200 cm lang, 27 cm breit Fr. 90.-

F. Ballmer AG, 4142 Münchenstein
Tel. 061 46 77 44

Präzisions-Bürostühle mit Garantie

kurzfristig lieferbar, direkt vom Fabrikvertrieber
Ausserdem über 50 Modelle unterschiedlichen Programmen anbieten wir
MODELL 2021-R- Einführungspreis ab Zürich Fr. 263.-
schützt vor Bandscheibenschäden und wird medizinisch empfohlen
gepolstert, Stuhlzug mit PVC-Kantenschutz, Gasdrückverstellung,
5-Kreuz-Fuss verchromt, Sicherheitsdoppelnrollen, Spezialdrucklenkmechanik
MODELL 2031-R- Einführungspreis ab Zürich Fr. 292.-
jedes mit extralangen Rückenpolster
auf Wunsch: Sitzneigungsverstellung Fr. 15.-
Armslehnen offen Fr. 54.-
Ab 3 Stühlen 5% Rabatt - Preisänderungen jederzeit vorbehalten
INTEROFFICE, Postf. 133, 8049 Zürich, Tel. 01 42 48 48

Das Jugend-Prämiensparheft Nr. 1580485/02, ausgestellt von der Migros Bank, Hauptsitz Zürich, mit einem Guthaben von Fr. 7 527.35, Wert 31. Dezember 1980, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Heftes werden hiermit aufgefordert, dieses innert 6 Monaten von heute an gerechnet an den Schaltern der Migros Bank vorzuweisen, widrigenfalls dasselbe als kraftlos erklärt und an dessen Stelle ein neues Heft ausgestellt würde.

Zürich, den 3. Juni 1981

Migros Bank